

№ 231

Апрель
2023

www.
gazeta-rk.ru



Мир без границ 국경 없는 세계

Российские
корейцы

ГАЗЕТА НАРОДА РОССИИ



ОТ НАС
УХОДЯТ
ЛУЧШИЕ...

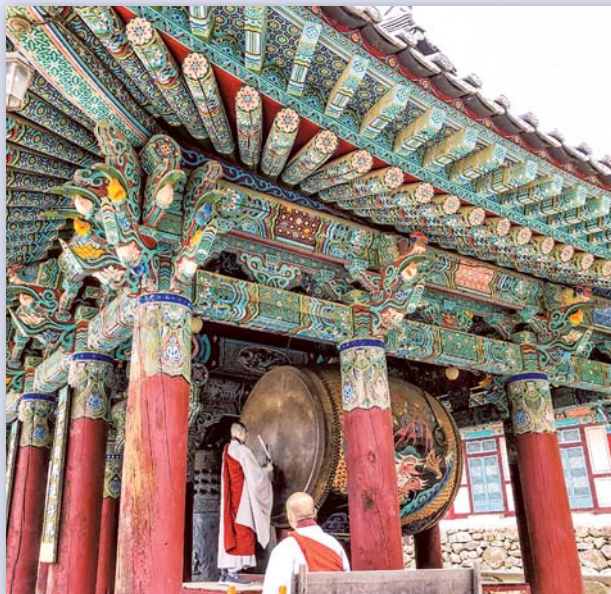
стр. 7

КАК ХОРОШО, ЧТО ВМЕСТЕ МЫ СЕГОДНЯ СОБРАЛИСЬ!



стр. 3

УЙТИ В БУДДИЙСКИЙ МОНАСТЫРЬ



стр. 8

ЭТО НУЖНО ЖИВЫМ



стр. 11

КОРЕЙСКИЙ ДАЙДЖЕСТ



стр. 12-15

ОФИЦИАЛЬНО

Участникам и гостям VI съезда
Общероссийской общественной
организации «Общероссийское
объединение корейцев»

Уважаемые коллеги!

Приветствую вас по случаю открытия VI съезда Общероссийской общественной организации «Общероссийское объединение корейцев».

Почти четверть века организация содействует сохранению самобытности российских корейцев и на протяжении многих лет является одним из надежных партнеров в реализации государственной национальной политики. Общероссийское объединение корейцев участвует в выработке и принятии важных решений Совета при Президенте Российской Федерации по межнациональным отношениям, способствует укреплению дружественных связей между народами.

Отрадно, что уникальные и глубокие традиции корейской культуры являются неотъемлемой частью культурного, этнического и языкового многообразия России.

Сегодня съезд собрал делегатов из самых разных регионов страны. Выработанные предложения и ответственные решения, преемственность курса на конструктивное и плодотворное сотрудничество, уверен, послужат дальнейшей консолидации многонационального российского общества, реализации масштабных задач и перспективных проектов, а также всестороннему развитию российско-корейских отношений.

Желаю вам плодотворной работы и всего самого наилучшего!

Магомедсалам МАГОМЕДОВ,
Заместитель Руководителя Администрации
Президента Российской Федерации

Приветствия делегатам и участникам направили директор Департамента культуры, спорта, туризма и национальной политики Правительства Российской Федерации Денис Молчанов и Руководитель Федерального агентства по делам национальностей Игорь Барinov.

ПРИЗНАНИЕ

АЛЕКСАНДР СОН УДОСТОЕН
БОГОСЛУЖЕБНОЙ НАГРАДЫ

В кафедральном соборном Храме Христа Спасителя в Москве Святейший Патриарх Московский и всея Руси Кирилл во время совершения последней в этом году Литургии Преждеосвященных Даров своим Указом за усердное служение Святой Церкви удостоил ряд клириков храмов Московской епархии к празднику Святой Пасхи богослужебно-иерархических наград.



Среди них московский священник Александр Сон, удостоенный права ношения палицы.

Русское духовенство получило право ношения палицы как награды по указу императора Павла I в 1797 году. Награждение производится указом Святейшего Патриарха Московского и всея Руси не ранее чем через пять лет после награждения правом ношения наперсного креста золотого цвета. Палица олицетворяет духовный меч Слова Божия, которым вооружается пастырь для назидания и обличения верующих.

Известный среди корейцев Москвы Александр Сон является основателем и руководителем православного прихода для воцерковления московских корейцев. Святейший Патриарх в его лице благословил строительство в Москве духовно-культурного культурного центра российских корейцев.

ИА РУСКОР

О РЕАБИЛИТАЦИИ РОССИЙСКИХ
КОРЕЙЦЕВ

30-летие принятия 1 апреля 1993 года Постановления Верховного Совета Российской Федерации «О реабилитации российских корейцев» стало темой круглого стола, организованного Общероссийским объединением корейцев при поддержке Дома народов России, газетой «Российские корейцы», Всероссийского конгресса этножурналистов «Культура мира» при участии представителей научной и творческой интеллигенции, общественных деятелей, ветеранов корейского общественного движения, представителей ФНКА национальных общин.

В выступлениях видного ученого, доктора исторических наук, действительного государственного советника, члена Комиссии по подготовке Постановления Верховного Совета РФ о реабилитации российских корейцев Николая Бугая, доктора педагогических наук Нелли Эм, кандидата исторических наук Жанны Сон прозвучали различные аспекты истории.

Свое видение прошлого высказали президент ФНКА курдов Фархат Патиев, советник директора Дома народов России Наталья Альтнер, председатель комиссии по информполитике Правительства Москвы, председатель Всероссийского конгресса этножурналистов «Культура мира» Джамиль Садыбеков и другие.

После распада Советского Союза важным событием в

истории русскоязычных корейцев стало принятие Постановления Верховного Совета РФ «О реабилитации российских корейцев» № 4721-1 от 1 апреля 1993 г. Это важнейший документ, принятый на основании рассекреченных архивных документов и доказавших превентивность репрессивной меры против всего корейского народа в СССР. В 1993 году Постановление Совнаркома и ЦК ВКП(б) № 1428-326 «О выселении корейского населения из пограничных районов Дальневосточного края» (1937), на основании которого советские корейцы стали «японскими шпионами» и по этой причине принудительно выселены с территории Дальнего Востока, потеряло свою юридическую силу на государственном уровне.

ИА РУСКОР

КРУГЛЫЙ СТОЛ



КСТАТИ

По итогам Всероссийской переписи населения 2021 года, в Москве с населением чуть больше 13 миллионов человек корейцами назвали себя 4529 человек. Это вдвое меньше, чем по итогам переписи в 2010 году, когда корейцев в столице было зафиксировано 9783 человека.

ГРАНИ СОТРУДНИЧЕСТВА

ПОДПИСАН МЕМОРАНДУМ

13 апреля в столице Республики Корея Сеуле состоялось подписание меморандума о сотрудничестве (MOU) между Объединением корейских бизнес-клубов ОКБК (UKBC) и двумя организациями Республики Корея – Всемирным фондом корейского сообщества за мир и процветание (GKNF) и Всемирной корейской ассоциацией торговли и промышленности (WFOKA).



Со стороны ОКБК в подписании MOU приняли участие Президент ОКБК Сергей Ин, Пре-

зидент БК KBN Алексей Ли, вице-президент БК KBN Виктор Ли, Председатель комитета ОКБК по взаимодействию с

WFOKA Николай Ким, Секретарь ОКБК Валерий Когай.

Со стороны Global Korean Network Foundation в подпи-

сании соглашения о сотрудничестве приняли участие Президент GKNF и WFOKA Kim Deong Ryong, Генеральный секретарь Kim Geum Hui, секретарь Kwon Cheol Chung.

Деятельность UKBC, GKNF и WFOKA планируется направить на продвижение совместных проектов по направлениям, включающим:

- осознание корней корейского народа и взаимный обмен для укрепления национальных связей;

- разработку и обмен программами для выявления и воспитания молодых корейских лидеров;

- глобальное деловое сотрудничество по обмену;

- волонтерские программы.

«Подписание меморандума с двумя этими крупными организациями – для ОКБК большой шаг в глобальный мир. В будущем году нам нужно проявлять еще большую активность, это позволит нам быть еще сильнее», – сказал Президент ОКБК Сергей Ин.

Лана ТЯН,
Пресс-служба ОКБК

КАК ХОРОШО, ЧТО ВМЕСТЕ МЫ СЕГОДНЯ СОБРАЛИСЬ!

В Москве 22 апреля 2023 года состоялся VI съезд ООК, в котором участвовали делегаты, представляющие корейские общественные организации, в том числе в режиме онлайн, 45 субъектов Российской Федерации от Калининграда до Камчатки. Участники съезда заслушали отчетный доклад о работе ООК за прошедшие 5 лет, отчет ревизионной комиссии, рассмотрели Концепцию развития ООК, Резолюцию VI съезда. Состоялось избрание нового руководящего состава



Президентом-председателем правления ООК единогласно избран член Совета при Президенте РФ по межнациональным отношениям Василий Иванович Цо. В коллективный руководящий орган – правление ООК – дополнительно к прежним его членам – Николаю Киму (Усурийск), Владимиру Киму (Крым), Нелли Эм, Вячеславу Киму (оба – Москва), избраны также руководители региональных отделений ООК: Астраханского – Сергей Цой, Хабаровского – Бейк Ку Сен. Председателем совета ООК избран Моисей Ким. Председателем ревизионной комиссии – Валентин Чен.

Отмечалось, что вся деятельность ООК осуществляется в соответствии с Уставом, обновленным на V съезде, задачами и планами работы, которые ставят современная общественно-политическая, социально-экономическая ситуация в мире и стране. Приоритетом явились усилия, направленные на достижение единства народов, содействие укреплению гражданского общества и гармонизации меж-

национальных отношений, обеспечение преемственности исторических традиций, солидарности и взаимопомощи, дружбы народов России.

ООК поддерживает курс Президента и Правительства Российской Федерации по проведению СВО на Украине. Принимает активное участие в сборе и направлении гуманитарной помощи для участников СВО и помощи в их исполнении патриотического долга перед Родиной. Такую работу ведут все региональные отделения ООК.

ООК принимает участие во многих значимых мероприятиях, инициированных Администрацией Президента Российской Федерации, Федеральным Собранием, Правительством Российской Федерации, ФАДН России, Минкультуры России, Минобрнауки России, МИД России, Россотрудничеством, Правительством Москвы и Правительством Московской области, ФНКА и НОО национальных общин. Участвует ООК и в мероприятиях Общественной палаты Российской Федерации, Клуба национальных лидеров, Дома народов



России, Московского Дома национальностей, Центра культур народов России.

Участники съезда подчеркивали, что общественные объединения корейцев накопили позитивный опыт

организаторской и просветительской работы. Фактически ООК, руководители отделений ООК, местных НКА, общественных объединений, ассоциаций, научно-культурных центров обладают компетент-

НАША ЦЕЛЬ – ВОВЛЕЧЕНИЕ МОЛОДЕЖИ В ОБЩЕСТВЕННУЮ ЖИЗНЬ

**Елена Цой,
член инициативной
группы по созданию
молодежного крыла
ООК:**

Наша инициатива продиктована необходимостью активизации молодого поколения российских корейцев в общественных и социально-экономических процессах, происходящих сегодня в нашей стране.

Целью создания молодежного объединения в рамках Общероссийского объединения корейцев (ООК) является вовлечение активной молодежи во всех регионах страны в общественную деятельность, направленную на укрепление межнационального согласия и дружбы между народами России, сохранение традиционной корейской культуры и преумножение культурного достояния российской нации.

На сегодняшний день в нашей стране уделяется огромное внимание воспитанию подрастающего поколения россиян в духе патриотизма, любви к Родине, почтения и уважения старших. Правительством РФ и органами государственной власти всех уровней проводятся мероприятия в рамках кадровой политики с целью подбора и отбора на ключевые позиции в политической, общественной сферах, реальной экономике, куль-



туре, образовании наиболее подготовленных, высокопрофессиональных и компетентных молодых специалистов. Наша создающаяся общественная организация может стать необходимым информационным каналом для всех заинтересованных, а также стать стартовым трамплином.

Актуальность приобретают социально значимые проекты, направленные на оказание всесторонней помощи уязвимым категориям российских граждан. И здесь активное участие молодежного крыла ООК будет однозначно востребовано.

Все это призвано способствовать достижению благородных целей ООК, а также содействовать воспитанию молодого поколения в духе патриотизма, гордости за свою страну и беззаветного служения своей Родине – России.

Это всегда являлось характерной чертой российских корейцев, особенно старшего поколения советских, российских корейцев.

ностью в сложной современной политике, в различных общегосударственных и международных ситуациях. Высокий уровень политической культуры характерен и для руководителей корейского сообщества в регионах, и для корейцев, занятых в центральных и в региональных, местных органах власти.

Стратегия деятельности ООК нацелена на всё более активную насыщенную, продуктивную работу. Однако многое ещё предстоит сделать, чтобы россияне хорошо знали о российских корейцах, ознакомились к ним с пониманием и уважением. Прежде всего, как

законпослушным, активным гражданам, являющимся неотъемлемой частью единой российской нации.

На съезде были директор Департамента национальной политики Администрации Президента Российской Федерации **Татьяна Вагина**, начальник отдела национальной политики Департамента культуры, спорта, туризма и национальной политики Правительства Российской Федерации **Александр Калабанов**.

С делегатами съезда встретился Генеральный консул Посольства Республики Корея в России **Пак Хо**.

ИА РУСКОР



Инна ЦОЙ,
кандидат филологических
наук, доцент кафедры
корееведения СПбГУ

Как писал Роберт Льюис Стивенсон, «литература во всех ее видах – не что иное, как тень доброй беседы». Вот и мне предоставлен случай побеседовать о тех книгах, которые я прочитала и которые хотела бы рекомендовать и вам для прочтения. Для меня это более чем приятная миссия, ведь говорить я буду о художественной литературе страны, язык которой изучаю уже столько лет.

Я представлю два сборника рассказов авторства современных южнокорейских писателей – это «Никто не узнает...» (Москва, Наталис, 2016) Ким Ёнха (родился в 1968 году) и «Библиотека музыкальных инструментов» (СПб, Гиперион, 2017) Ким Чжунхёка (родился в 1971 году). Примечательно, что в 2018-м Ким Чжунхёк занял II место среди зарубежных авторов в рамках международного проекта «Читающий Петербург: выбираем лучшего зарубежного писателя» (проект стартовал с 2009 года под эгидой Центральной городской публичной библиотеки им. В.В. Маяковского).

В сборнике Ким Ёнха – 13 расска-

ЖИЗНЬ ЧЕЛОВЕКА В БОЛЬШОМ ГОРОДЕ

зов, у Ким Чжунхёка – 8. Оба автора весьма популярны у себя на родине и очень деятельны не только в пространстве литературы, но также активны и в публичной культурной сфере. Более того, на русский язык переведены не только упомянутые книги, но и более объемные произведения: у Ким Ёнха это романы «Мемуары убийцы» (Москва, АСТ, 2020) и «Империя света» (Москва, Текст, 2020), у Ким Чжунхёка – романы «Ваша тень понедельник» (СПб, Гиперион, 2020) и «Зомби» (СПб, Гиперион, 2021).

И все же вернусь к рассказам. Почему советую начать знакомство с творчеством этих авторов с малой прозы? На романы требуется больше усилий и времени, а рассказы, представленные в этих сборниках, – это небольшие событийные сюжетные зарисовки, фрагменты из жизни того или иного героя (во многих рассказах – открытые финалы). Так, Ким Ёнха в послесловии к сборнику пишет следующее: «Хотелось бы, чтобы то тихое удовольствие, которое испытывал я, когда писал этот сборник, передалось и читателям». Надо отметить, что, начиная с традиционной корейской прозы (например, литература в жанре пхэсол или аллегорий), среди литераторов появилось немало мастеров в жанре короткого рассказа. Авторам удается лаконично, но при этом емко передать серьезность темы или идеи. В прозе XX века, например, это такие

имена, как Ким Тонин (1900-1951) или Ким Сынок (р. 1941).

Ким Ёнха и Ким Чжунхёк – наши современники, пишут о повседневной жизни человека в большом городе. С этой точки зрения небезынтересно проанализировать ощущения, переживания героев из корейских реалий и сравнить их с героями из современной русской прозы: есть ли пересечения и задумываются ли русские литераторы о тех же онтологических проблемах?

Путь героя современного – это не тот путь, который проходит на фоне яркого исторического события. Герои в прозе Ким Ёнха и Ким Чжунхёка – люди, которые проживают повседневность, рефлексируют, справляются или нет с какими-то бытовыми и психологическими проблемами, подчас поддаются низменным порывам, пытаются осмыслить происходящее. Возможно, эта тема столь близка и интересна со-

«Возможно, авторы, обращаясь в своем творчестве к теме повседневности и дегероизируя своих героев, транслируют идею хрупкости жизни и слабости человека, однако время проглядывают силу и стойкость героя, не боящегося признаться в своей бессилии, человека, готового быть несчастливим.

Если в прошлом столетии корейская проза часто обращалась к эпохальным историческим сюжетам и осмысляла самые значимые события из истории Кореи, в этих рассказах представлены повседневность и реалии современной жизни. Иначе говоря, исторический дискурс меняется в сторону социально-культурного: сквозь сюжетную линию проглядывают самые острые и актуальные проблемы современного южнокорейского обще-

временным авторам потому, что в художественном пространстве через вымышленные истории они воспроизводят образ «героя нашего времени» и задумываются о жизни как таковой.

Герои – представители разных социальных групп и возрастов; это офисные работники, люди из сферы обслуживания или люди творческих профессий, студенты, случайные прохожие. Авторы пишут о жизни одиночек и о супружеских парах, о

влюбленных и любовниках. Герои перемещаются по реальному городу с его реальными географическими названиями, оказываются в комнатах и офисах, в кафе и отелях. Они могут оказаться и за пределами Кореи, но в тех же самых городах и городках. Не случайно во многих рассказах авторы пишут от первого лица (у Ким Чжунхёка от первого лица написан весь сборник), что придает повествованию документальную тональность (у Ким Ёнха: «История на пляже», «Случай на берегу», «Обещание»). Особенность стиля Ким Ёнха – это динамика и живость, обилие диалогов и последовательное развитие событий в рассказе. Перу Ким Чжунхёка присущи юмор и ирония (смех сквозь слезы), «детский» взгляд на мир взрослого человека. Автор собрал под одной обложкой рассказы, объединенные общей сквозной темой, – музыкой, тем самым раскрыв свои писательские и частные интересы. Вот почему Ким Чжунхёк обращает пристальное внимание на такой ключевой элемент, как звук.

Герои проживают свою повседневную, довольно однообразную жизнь, ходят на работу, пытаются наладить отношения, кто-то сбежит от такой жизни, кто-то пытается найти человека из прошлого. С кем-то из этих героев в какой-то момент происходит неординарное событие, после которого герой пересматривает свою жизнь или продолжает жить так же, но все же обретает небольшую надежду. Возможно, авторы, обращаясь в своем творчестве к теме повседневности и дегероизируя своих героев, транслируют идею хрупкости жизни и слабости человека, однако сквозь эту слабость и беспомощность в то же время проглядывают силу и стойкость героя, не боящегося признаться в своей бессилии, человека, готового быть несчастливим.

Сергей ИЛЬЧЕНКО,
профессор СПбГУ

Ким Чжунхенек. Ваша тень понедельник: роман / Ким Чжунхек: пер. с кор. Г. Ли. – СПб.: Издательский Дом «Гиперион», 2020. 272 с.



СТЕРЕТЬ ИЗ ПАМЯТИ, НО НЕ ЗАБЫТЬ

Свой роман Ким Чжунхек сочинил еще в 2014 году, но перевели его только сейчас, сохранив ощутимый национальный колорит Страны Утренней свежести во множестве деталей и обстоятельств поведения, порою даже оставляя их номинацию исключительно в русской транскрипции с комментирующими сносками. Если вы хотите узнать подробно: какова повседневная жизнь граждан южной части Корейского полуострова, то роман со столь «странным» названием вполне годится для этой цели.

Однако перед нами – не беллетризованный путеводитель по Сеулу и его окрестностям, а вполне стройное по фабуле и в чем-то даже несложное по интриге криминального свойства сочинение. Читается оно легко, временами даже кажет-

ся, что современная детективная литература из Республики Корея вся нацелена на развлечение, но погружение в текст романа «Ваша тень понедельник» по мере приближения к развязке детективной части сюжета неожиданно провоцирует читателя не столько на разгадку авторства и исполнителей совершенных криминальных деяний, сколько на внимание к мотивам поведения и поступков главного героя – частного детектива Ку Дончи, бывшего полицейского, а ныне – «свободного художника» в сфере борьбы с криминалом. Хотя на самом деле его род профессиональных занятий оказывается очень экзотичным и для нашей публики новым. Ку Дончи – большой спец в сфере «делитинга».

Говоря по-русски, он принимает и исполняет заказы от своих

соотечественников по части уничтожения всяческих материальных свидетельств их же жизни на грешной земле. Проще говоря, «по заявкам» клиентов он полностью удаляет после их ухода в мир иной любую информацию, личные вещи и арте-факты во всех видах и формах – от фотографий до жестких дисков личных компьютеров.

Подобная работа носит очень-очень специфичный характер и связана с тем, что зачастую для выполнения очередного заказа Ку Дончи вынужден не только балансировать на грани нарушения закона, но и пересекать эту грань, не предавая огласке ни результаты, ни ход выполнения полученного заказа. Интимность, так сказать, возведенная в абсолют. И поначалу сами методы и приемы Ку Дончи вызывают интерес сами по себе.

У каждого из нас есть свои «скелеты в шкафу», или файлы в ком-

пьютере, или фотографии и документы, напоминающие о том, о чем хотелось бы, наверное, забыть. Но почему-то именно при жизни не у каждого хватает решимости пойти на столь радикальный шаг, как «стирание» этих знаков памяти. Ведь «делитинг» в прямом смысле при переводе с английского и означает «стереть», то есть избавиться. Мотивы сохранения могут быть разные. Что и показано в романе, и с чем вынужден мириться Ку Дончи. Но все клиенты настаивают именно на том, что за гранью их жизни наступает другая реальность, в которой они уже ничего изменить не могут, но в которой им бы хотелось «остаться» хотя бы в памяти родных, близких и окружающих такими, какими их знали при жизни. А потому истории и факты стоит сохранять только те, которые не вступают в противоречие с уже запечатленным навеки образом отдельного человека.

И все же удивительное дело: добрая память о человеке доносится порою до нас и с «той стороны» рубежа бытия-небытия, и ты начинаешь горевать об ушедшем еще сильнее.

Каждый может вспомнить примеры подобных позитивных «удивлений». И роман «Ваша тень понедельник» к такого рода размышлениям подталкивает читателей. А сам герой совершенно неожиданно удивляет не раскрытием все криминальной интриги, а тем, что бросает свой трудный, но прибыльный бизнес «делитинга» и... отправляется в прямом смысле за тридевять земель, чтобы выполнить свой финальный заказ. Развязка удивит всех, кто будет читать роман Ким Чжунхека. Она уносит твои мысли и чувства совсем в иное измерение, и в иной мир. Но ее все-таки стоит дожидаться. Она, поверьте, вас точно удивит.

ПАТРИОТИЗМ ВО ИМЯ СТАБИЛЬНОСТИ

Традиционно, 5 лет подряд, данное событие МДКМ отмечало в стандартном формате, приглашая друзей, партнеров и спонсоров: рассказывали о результатах проделанной работы и делились планами на ближайший год. Но с этого года МДКМ приняло решение, что будет отмечать день основания в совершенно новом формате.

Главная тема гиперконференции МИР 2023 года – «Патриотизм во имя стабильности». Цель МИР – укрепление и развитие российских лидеров в образовании, бизнесе, науке, государственном управлении, искусстве, культуре и других областях, объединение и координация усилий общественных организаций в повышении конкурентоспособности России и улучшении качества жизни населения.

Конференция началась с трех параллельных стратегических сессий: Идентичность, Образование, Общественная деятельность и дипломатия, модераторами которых выступил руководящий состав МДКМ Денис Нам, Анна Ким и Павел Пай.

ИДЕНТИЧНОСТЬ

В первой сессии «Идентичность» обсуждались вопросы влияния идентичности на формирование патриотизма. Участвовали представители раз-

«Молодежное движение корейцев Москвы» отметило 15 апреля 6-летие со дня основания организации проведением гиперконференции «Мы из России» (МИР) при поддержке Молодежного парламента ГД РФ, Общероссийского совета лидеров молодежных этноинициатив Центра культуры народов России ГРДНТ им. В.Д. Поленова, Московского дома национальностей, приуроченную ко Дню основания МДКМ.



нительный директор МОО «Немецкое молодежное объединение» Анна Парфеньева, председатель общественной организации «Молодежное движение корейцев Казахстана» Кристина Ким, председатель молодежного крыла РНКА корейцев Томской обла-

Сergeй Кулибаба, в свою очередь, отметил, что период глобальной прозападной пропаганды и унификации подошел к концу и мир все больше начинает смотреть в сторону вопросов идентичности.

Участники пришли к следующим выводам, которые

независимости. И это не только о войнах, а в целом о всех сложностях, с которыми сталкивались наши предки, чтобы сохранить свою идентичность.

ОБРАЗОВАНИЕ

Стратегическая сессия «Образование» началась со вступительных слов модератора об актуальности данной темы и важности развития образовательной и просветительской деятельности для российской молодежи. Начальник отдела Департамента государственной молодежной политики и воспитательной деятельности Минобрнауки России Олег Дьяченко осветил деятельность Департамента по поддержке некоммерческих организаций, а также по развитию молодежного предпринимательства и научно-технического творчества в рамках работы департамента.

В продолжение темы работы с учениками школы президент АНО «Наше достоинство» Виктория Мисютина познакомила с опытом образовательно-просветительского проекта «Защитники Москвы высокой чести быть должны», в рамках которого московские школьники совместно с экспертами подготовили онлайн-путеводители и создали видеофильмы по увековечиванию памяти участников народного ополчения столицы 1941 года.

ОБЩЕСТВЕННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ И ДИПЛОМАТИЯ

В третьей сессии «Общественная деятельность и дипломатия» участники обсудили важность общественной деятельности, так как она напрямую влияет на патриотизм. Она помогает людям понять свою роль в обществе. Занимаясь общественной деятельностью, люди также понимают значимость своего вклада в развитие общества, который формирует у них чувство ответственности за будущее своей страны. И, конечно, занимаясь общественной деятельностью, невозможно не сказать про дипломатию, так как это ее неотъемлемая часть, которая также формирует патриотические чувства.

Помимо этого, участники рассказали, что ведут активную деятельность по поддержке СВО, многие руководители рассказали о созданных комитетах в своих организациях и о проделанной работе в данном направлении. Председатель Совета ветеранов Корейской войны (1950-1953 гг.), главный редактор сайта «Корейское радио» Андрей Шин один из немногих, кто подробно рассказал о современных методах повышения патриотизма у молодежи

через общественную деятельность и какую огромную и важную работу ведет их организация в этом направлении.

Подводя итоги конференции, директор МДКМ Павел Пай сказал:

«Хочу выразить огромную благодарность всем, кто сегодня с нами. Особенно хочу поблагодарить высокопоставленных гостей, которые выразили свою поддержку и приняли участие в нашем мероприятии. Ваше присутствие является подтверждением того, что наше движение имеет большое значение и признание в обществе. Команда МДКМ старается и делает всё, что от нас зависит, чтобы наш город и наша страна процветала, а мы были уверены, что мы приложили все свои усилия, ради светлого и победного будущего нашей страны. А это так и будет, потому что Бог с нами, Богом хранимая страна, наша страна, но на Бога надейся и сам не плошай.

У нас огромная страна, у нас есть все природные ресурсы и полезные ископаемые, у нас сильнейшая фундаментальная наука, у нас огромный военный потенциал есть и Посейдон, и Авангард и всё есть, но главное, у нас есть сильный духом народ, многонациональный и многоконфессиональный народ, люди, которые остаются преданы в непростые времена. И каждый должен понимать, в первую очередь, это касается молодежи, что важен вклад каждого. И мы обязательно победим, потому что противостояние идет между светлым и темным миром, и я точно знаю, я в этом убежден, что мы живем в стране, которая на светлой стороне.

МДКМ станет площадкой, которая будет объединять людей, работающих на благо столицы России, всей страны, а также всех тех, кто представляет корейскую культуру и работает в направлении сотрудничества России и Корейского полуострова».

Участников конференции приветствовали Полномочный министр, генеральный Консул РК в РФ Пак Хо; директор Московского дома национальностей Сергей Ануфриенко, основатель ГОУ СОШ с этнокультурным корейским компонентом образования №1086 г. Москвы Нелли Эм, президент МОО содействия мирному объединению Кореи «Бомминрён» Феликс Ким, заведующий отделом национальных культур ЦКНР ГРДНТ им. В.Д. Поленова Сергей Кулибаба; председатель совета директоров Института развития местных сообществ Сергей Кочнев.

**ИА РУСКОР
по материалам
пресс-службы МДКМ**



ных возрастов из различных общественных, культурных и государственных организаций: депутат Государственной Думы, первый заместитель председателя Комитета ГД по охране здоровья Федот Тумусов, президент МОО содействия мирному объединению Кореи «Бомминрён» Феликс Ким, заведующий отделом национальных культур ЦКНР ГРДНТ им. В.Д. Поленова Сергей Кулибаба, президент РОО «Потомки борцов за независимость Кореи 1910-1945 гг.» Юлия Пискулова, испол-

сти Вениамин Кан, автор книг «Советские корейцы на фронтах Великой Отечественной войны 1941-1945» Дмитрий Шин. Каждый из присутствовавших высказал свою точку зрения на тему идентичности.

Федот Тумусов отметил, что Россия является особой многонациональной цивилизацией, аналогов которой не существует в мире. Также он отметил факт многогранности понятия идентичности и что она может меняться у человека со временем и со сменой окружающей обстановки.

также были озвучены на резолюции: в современном мире идентичность становится все более сложной и многогранной. Но важно помнить, что каждый человек имеет право на свою уникальную идентичность, которая в свою очередь может меняться в течение жизни. Поэтому важно создавать условия для свободного развития личности и уважения к различиям в обществе.

Но важнее всего – знать свою историю, свои корни и своих предков. Через какой путь они прошли, ради нашей



ЗАЧЕМ НУЖНЫ РУССКИЕ ШКОЛЫ В КОРЕЕ?

В Республике Корея на сегодняшний день функционирует более 10 частных образовательных учреждений, где ведется обучение по российским образовательным программам. В них обучается более 1500 детей. Школы расположены в городах, где плотно проживают русскоязычные мигранты, большинство из которых являются коре-сарам с постсоветского пространства. С чем связан феномен востребованности российского образования среди мигрантов в Корее? Интервью «РК» – с основателем и директором одной из таких школ (Русской гимназии в Пусане (Russian College Busan – <http://rc-busan.ru>) Жанной ТЕН.

СПРОС РОЖДАЕТ ПРЕДЛОЖЕНИЕ

- С чем связана популярность русских школ в Корее, ведь, как правило, за границей востребованы только субботние школы, но не полного цикла?

- Да, вы верно отметили, что чаще русский язык за границей русскоязычными мигрантами изучается в рамках программ субботних школ (школ выходного дня), то есть с целью сохранения его как второго родного или семейного языка. В Корее же, действительно, более 10 русских школ, которые, на самом деле, удовлетворяют запрос на русскоязычное образование от мигрантов. То есть спрос рождает предложение.

Первые русские школы в Корее появились еще 10-15 лет тому назад, и это было связано с тем, что в Корею приезжали временно, то есть не планировали оставаться здесь навсегда, не ставили цель интегрироваться в местное сообщество. Поэтому и отдавали детей в русские школы. Сейчас тенденция изменилась: все больше и больше русскоязычных корейцев стали ориентироваться на натурализацию (получение корейского гражданства и постоянное место жительства). Но русских школ при этом не становится меньше, они, как грибы, появляются в самых разных местах плотного проживания русскоязычных мигрантов. Поэтому корректнее будет задать вопрос «Почему наши родители готовы платить большие деньги за частное образование по российским программам, а не отдавать детей в местные корейские школы?»

Причин, на самом деле, несколько. Во-первых, наши дети, особенно те, кто переехал в Корею в подростковом возрасте тяжело адаптируются в корейских школах: им уже сложно осваивать академическую программу на чужом языке и построить хорошие отношения с одно-

классниками. Во-вторых, сама система школьного образования в Корее не готова к принятию иноязычных мигрантов: нет полноценных программ языковой адаптации, нет опыта интенсивной подготовки учеников, нет кадров. Ну, и в-третьих, рассматривая образование своих детей в перспективе, родители ориентированы на поступление в престижные вузы Кореи, а для этого нужны прочные знания и хорошие отметки в аттестате.

ДЕТЯМ ПОВЕЗЛО БОЛЬШЕ

- Как быстро дети овладевают корейским языком, ведь это единственный способ получить образование?

- Хороший вопрос. Существуют два уровня под-

готовки к обучению на иностранном языке – BICS (basic interpersonal communicative skills), то есть базовые коммуникативные навыки, и CALP (cognitive/academic language proficiency), то есть когнитивная академическая языковая компетенция. Ученые, изучающие проблему языковой адаптации мигрантов, утверждают, что для формирования навыков повседнев-

ного общения (разговорного языка) достаточно 1-3 лет погружения в языковую среду, а для приобретения академического языка, необходимого для успешного усвоения школьной программы, надо 4-5 лет. Простыми словами, около 4-5 лет активного изучения корейского языка при полном погружении в языковую среду уходит на то, чтобы достичь уровня, который позволит анализировать, синтезировать, обобщать, классифицировать информацию по предметам школьной программы. У нас, взрослых, конечно, такой возможности уже нет. А вот детям, которые приехали в Корею в раннем возрасте, повезло больше. У них есть все шансы успешно интегрироваться. А если вы привез-



няя корейского языка, надо понимать, как функционирует местное общество.

УСЛОВИЯ ДЛЯ ПОСТУПЛЕНИЯ В МЕСТНЫЕ ВУЗЫ

- Получается, что для поступления в вузы Кореи не имеет значения какой аттестат у ребенка?

получить хороший аттестат о школьном образовании и овладеть корейским языком на уровне носителя. Если к моменту поступления выпускника в университет, семья еще сохранила иностранное гражданство, то ребенок будет поступать по отдельному треку для иностранцев, где конкурс гораздо меньше, и, соответственно, шансов для поступления именно в престижные вузы (скажем, из первой двадчатки) у него гораздо выше.

- Могли бы описать портрет «вашего родителя»?

- Я бы выделила три типа родителей. Первый – это те, кто разделяет принципы «первой волны», то есть те, кто живут и работают в Корее по контракту, соответственно, по окончании которого они вернутся домой. Вторую категорию я бы назвала «потерявшими веру в корейское образование» – это те, кто был здесь и потерпел фиаско, не получилось. И, наконец, третья категория, которая всеми силами помогает своим детям обучаться по двум программам, чтобы дать ребенку больше шансов в будущем – амбициозные и целеустремленные, сумевшие рассчитать траекторию образования наперед.

- Помогаете ученикам интегрироваться в местное сообщество?

- Наша нынешняя концепция заключается в создании возможностей для личностного роста благодаря обучению на родном языке и изучению корейского языка, что и обеспечивает в дальнейшем детям успешную интеграцию

в корейском обществе за счет поступления в хорошие вузы Кореи. То есть для учеников начальной школы и среднего звена создаются условия для посещения корейской школы (их занятия проходят в послеобеденное время с учетом корейской школы), а для учеников более старшего возраста есть возможность обучаться дополнительно корейскому языку с нашим русскоязычным учителем.

- Есть ли уже среди выпускников показательные (успешные) кейсы?

- Да, есть конечно. Успешно окончив нашу школу и сдав корейский язык на 6-й уровень, наши выпускники поступили в хорошие вузы и получили стипендии от этих университетов, именно потому, что у них был высокий уровень GPA.

- Как вы объясните тот факт, что дети из Казахстана и Узбекистана выбирают русские школы?

- Русский язык является не просто государственным языком РФ, но еще и объединяющим нас, русскоязычных корейцев. Он является языком коммуникации национальных меньшинств стран СНГ, к которым и относятся и коре-сарам в Узбекистане или в Казахстане.

Это еще раз подтверждает, что имидж российского образования среди стран постсоветского пространства остается высоким. И, конечно, российское образование еще дает право школьникам получить высшее образование и в России в том числе.

Артем БАЖОРА



готовки к обучению на иностранном языке – BICS (basic interpersonal communicative skills), то есть базовые коммуникативные навыки, и CALP (cognitive/academic language proficiency), то есть когнитивная академическая языковая компетенция. Ученые, изучающие проблему языковой адаптации мигрантов, утверждают, что для формирования навыков повседнев-

ли в Корею уже подростка, то стоит подумать, какую цель вы перед собой ставите в будущем: дать ребенку возможность социального лифта или участие мигранта. Ведь хорошее трудоустройство будет гарантировано только при условии наличия диплома хорошего вуза. Таковы реалии страны, где мы живем. И это надо понимать очень хорошо. Поэтому помимо просто зна-

- Для поступления в высшие учебные заведения Кореи имеют значение только средний балл по аттестату GPA и уровень владения корейским языком TOPIK (не менее 4 уровня) или IELTS (для обучения на английском языке). Поэтому если ваш ребенок преуспевает в корейской школе и имеет хорошие отметки, то у него есть все шансы убить двух зайцев:

ОТ НАС УХОДЯТ ЛУЧШИЕ...



11 апреля в Ташкенте простились с Василием КВАКОМ. Судьба отмерила ему 63 года, и это тот случай, когда говорят – ушел из жизни на взлете.

Накануне в редакцию пришло письмо от него. Видео о предстоящем в этом году очередном автопробеге, посвященном безвременно ушедшей из жизни в октябре позапрошлого года журналистке газеты «Российские корейцы» Эльзе Бажора. В 2021-м они были участниками незабываемого автопробега из Москвы в Крым. Команда строила планы новых маршрутов... Но жизнь распорядилась по-своему. Скоропостижная кончина Василия Леонидовича повергла всех, знавших его, в шок.



Александр ШИН, главный редактор журнала «Единство»:

- Он подошёл первым:
- Ты же сын Клары Владимировны?
- Да.
- Я смотрю, похож. Слушай, что у вас здесь за бардак в Москве? Молодёжь надо ставить на должности, чтобы работали, а у вас здесь одни пенсионеры. А? – так с ходу он открыл тему корейского движения в Москве и своего отношения к нему.

Это было в Центре научно-технической информации на Куусинена, на северо-корейской выставке. Василий Леонидович запомнился манерой начинать разговор без предисловий и закрывать высказывания фирменным «А?». На тот момент у меня раной на сердце горел недавний уход мамы, и каждый человек из той жизни, в которой знал ее, по-своему наполнял

моё осознание потери.

Вася не говорил лишнего, он всегда был самым собой. По незнанию, издавек, его особенности общения могли, наверно, даже сбить с толку. То, что в первые минуты часто воспринималось как некая грубость, на деле было проявлениями внутренней силы и целеустремленности.

В 2019 узбекская команда встречала нас в Бухаре. Измож-



Автопробег «150 лет с Россией», посвященный первым корейцам-поселенцам на территории России.

러시아에 처음 이주한 고려인들을 위한 차량투어
«러시아와 함께 150년»



2021 год. Автопробег Москва – Крым

дённые перегонами по самой жаре, мы приехали в древний город за полчаса до полуночи, где наши друзья позаботились о нас, нас ждали уютные постели для сна и роскошный ужин. Потом были Самарканд и Ташкент, и везде гостеприимство - на высшем уровне. Так, как Вася, встречать не умеет никто.

В Ташкенте нам, российской команде, надо было разрешить внутренний конфликт, и мы попросили 15 минут на устройство этих разборок. Василий Леонидович с первых слов нашего разбирательства всё понял и стал единственным, кто активно вмешался и сделал всё, чтобы погасить конфликт. За проявление старшинства (хоть и не по возрасту, но по духу) в том автопробеге к нему прикрепилось обращение «Дядя Вася».

Потом Вася с южнокорейской командой дожидался нас в Китае. За пять суток на границе мы сами неоднократно теряли веру, что преодолеем кордоны и препоны Поднебесной, я даже вступил в открытый конфликт с каким-то маньчжурским недорослем, дело чуть не дошло до депортации, но после невидимого щелчка китайской системы нам открыли ворота, и на пороге отеля в Харбине мы услышали Вино:!



2014 г. Сеул. На встрече с послом РФ Александром Тимониным

- Э-э-э, слышишь, а кто-то сомневался?

Когда уже никто не верил, он продолжал ждать и дожидался, ведь в его честном мире поставленные задачи всегда решались так, как надо, так, как он запланировал.

Теперь наш Василий Леонидович, дядя Вася, Вася не с нами. Остались планы, связанные с ним, мы несём зажёжённый им огонь движения к цели тех дел, что он назначил свершить.

- Отказ не принимается! – это тоже его.

Где-то там, в своём правильном мире, он уже ждёт. Мы же знаем, что так, как Вася, принимать не умеет никто.



Эрнест КИМ, организатор автопробегов:

- С Василием Леонидовичем познакомились в 2013 году. Он услышал про автопробег, запланированный через всю Корею, с пересечением 38 параллели, и загорелся идеей. Конечно, тогда это был только проект. Многие не верили, и только благодаря оптимизму и страстному желанию нашего оргкомитета, удалось добиться цели. Одним из этих людей был Василий Квак! Всегда

улыбающийся, по-мальчишески задорный и всегда настроенный на положительный результат. У него не было невыполнимых задач. Он просто спрашивал: а что надо сделать, чтобы получилось? Это его подход. Надо поддержать – поддержит, надо выставить две машины – выставит... Их команда из Узбекистана была самая энергичная и надёжная. По его глазам было видно, как ему нравится наша затея с автопробегом. Василий так зажегся этой идеей, что в 2019 году стал уже одним из инициаторов очередного пробега, сколотил вокруг себя очень сильную команду, готовую идти за ним, куда бы он ни сказал. Крепкий, надёжный, стойкий. Не хватит слов в русском языке, чтобы передать каким уникальным был наш товарищ. Василий Леонидович, ты навсегда останешься в наших сердцах!



Моисей КИМ, культуролог



- Уникальная личность! Его целеустремленность, оптимизм, энергия сплотили многих людей, которые поверили в достижение большой цели – объединение коре-сарам для развития самобытной культуры, сохранения корейских традиций и обычаев, переданных нашему поколению родителями и старшими предками. Очень жаль, что не все общественные деятели смогли понять глубокий и богатый внутренний мир Василия, его бескорыстную активность в делах, направленных на сплочение нашей немногочисленной диаспоры. Василий Квак поддерживал все культурно-значимые проекты, направленные на сплочение соотечественников, проживающих в странах бывшего Советского Союза. Не верится, что мы уже не ощутим ауру этой уникальной личности – обаятельного, романтичного, светлого, с его неотразимой улыбкой...



Вячеслав КИМ, гендиректор ОКБК:

- Более десяти лет назад мне посчастливилось познакомиться с Василием, и я видел, с каким энтузиазмом он подключился к общественному движению корейцев. Вася принялся решать дела в интересах сообщества корейцев не как советник, он пропустил эту работу через свое сердце! Вкладывал большие усилия и личные средства, жертвовал драгоценным временем на благое дело. История жизни и судьба коре-сарам показали нынешнему молодому поколению, как по-разному относились и относятся соотечественники к общественному движению в разные периоды времени. Василий был примером для подражания, он сделал многое для сохранения наших национальных традиций и обычаев.

В Корею можно остановиться пожить в монастыре.

И это будет незабываемый (и очень любопытный) опыт.

Его попробовал на себе любитель дальних странствий и острых ощущений фотограф из России Борис КУЗНЕЦОВ.

Хэинса не самый большой в Корею монастырь. Но очень важный. У аккуратных корейцев в списках национальных сокровищ он значится под номером 206. И мы тут пожили. По всем правилам и монастырским понятиям. Любопытный опыт получили. А все потому, что Хэинса входит в корейскую программу templestay и записаться можно удаленно и сильно заранее. За что отдельное большое человеческое спасибо.

Настоящий дзэн должен подталкивать адептов к преодолению любых двойственностей. Рождение и смерть, добро и зло, любовь и ненависть — между ними нет противоречий, это суть одно и то же. Избавляясь от двойственности, перед входом в монастырь ты расчищаешь себе дорогу к просветлению. А Хэинса — монастырь совсем дзэнский (чаньский). В Корею дзэн-буддизм Махаяны — основная форма исповедания буддизма. Только называется он «сон» и делится на 18 школ, но европейцу понять различия уже невозможно.

Выдали кое-какую монастырскую одежду, расписание жизни и места приёма еды. Объяснили самые главные правила. Мы вписали себя в облегчённый режим «фристайл». Но и тут подъем в четыре утра, построение и молитва под «барабан дхармы».

Тот самый барабан, который стучит дважды — утром перед молитвой и завтраком, и вечером после ужина сразу перед молитвой/медитацией. Ужин, кстати, в 17:00, а в 21:00 все уже по кельям. В 22:00 поверка и вырубание света. У барабана две стороны — на одну натягивают шкуру быка, на другую — шкуру коровы. Инь/янь в действии!

Главный храм монастыря посвящен будде Вайрочане (редкий случай). Среди прочих полезных достоинств этот будда отвечает за преодоление лени, глупости, вялости и толстоты. И молятся тут соответственно — «ом вайрочана хум». Во время молитв самое сложное — это сидеть с прямой спиной на полу. Мои ноги и суставы не приспособлены. Через пятнадцать минут я уже на четвереньках. И тут начинаются «простираания» (меня научили правильно простираяться в трех видах). С одной стороны, это хорошо — можно размяться. Но с другой — их нужно сделать сто восемь! Это физически очень



УЙТИ В БУДДИЙСКИЙ МОНАСТЫРЬ

тяжело. Поэтому к выходу направляюсь ползком...

Монастырь припрятан в горах, без машины добираться сложно, туристов тут не очень много. Но приезжает много местных паломников. Все дело в Трипитаке Кореане. Это свод священных буддийских текстов. Корейцы считают, что он тут самый полный в мире. Что он из себя представляет? 80 000 деревянных табличек в 230

В свободное время перемещаюсь по монастырю беспрепятственное. Есть несколько правил — обувь во всех культовых помещениях снимать, в храм заходить с левой ноги, выходить с правой, не разговаривать в трех случаях — около Будды, в столовой и в туалете. Вообще громко не говорить. Все остальное можно.

Спартанские коллективные кельи, мужчины и женщины



тонн весом. И все это богатство хранится в Хэинсе приблизительно со времен нашей Куликовской битвы. Посмотреть на таблички Трипитаки можно только раз в день, издали и под присмотром специально обученного человека в составе группы. Десять лет к табличкам не пускали, поскольку какой-то маньяк-фанатик попытался сжечь библиотеку керосином. Теперь снова пускают, но под строгим присмотром — все-таки буддийская реликвия мирового значения.

раздельно. Спят на полу, для чего выдают матрасик, две подстилки и подушку. В скромной келье размещается от шести до десяти паломников, однако вскоре нашу келью расселили. И я остался вдвоем с каким-то канадцем. Мы были единственными не корейцами в монастыре, и потому нас обособили.

В горах ночью холодно, и кельи отапливаются традиционным корейским способом — подогревом полов. Очень сильным подогревом, который нельзя отрегулировать (режим



кипячения полов один на все кельи сразу). И еще специальный запах... (производное от монастырской кухни и вездущей капусты). И казенная монастырская каша. Желаящим к ней в пару выдают серые портики. Кстати, при общей скромности проживания в кельях очень устойчивый wi-fi 5G. Корейцы без интернета не могут.

Питание в монастыре коллективное и плановое. В утреннем меню рис, суп с тофу и отварной капустой, кимчи. Чая-кофе нет. После еды нужно ополоснуть свою посуду горячей водой и выпить (!) ее. Это в качестве горячих и прохладительных напитков... В тарелке нельзя ничего оставлять (за этим строго следят).

И еще нельзя разговаривать. В трапезной слышен только стук металлических палочек по тарелкам. И знаменитый корейский «чавук»! Однако возможны исключения — к нам подошел брат-стригач и очень интересовался, как нам, европейцам, такая еда. Я очень старался выглядеть довольным и сытым.

На территории куча разных дополнительных маленьких храмов. Как я подозреваю, некоторые из них посвящены местным духам.

Тяжело в монастыре. Но интересно! А вокруг утренняя нечеловеческая красота. И сосны на горках в утренней дымке словно слоистые. И в тот же день недалеко от Хэинсы заглянули в Тхапса, это еще один

монастырь. Славен он тем, что лет сто назад некий монах-отшельник начал складывать башенки-пагоды из камней и делал это лет пятьдесят. На корейском «тхап» — это пагода. «Са» — монастырь. Вокруг 80 тхап-башенок развернулся со временем вполне самостоятельный (одноименный) монастырь. Пешком до него нужно идти довольно долго.

Материал Бориса Кузнецова опубликован на Дзен-канале: dzen.ru/media/id/5e4fa4e0bb4a6d368b8ddc2b/kak-uiti-v-koreiskii-monastyr-5e4fce9592b8200f2f5726f8?utm_referer=dzen.ru

Фото: Борис Кузнецов и Анна Крауклис

ОТ РЕДАКЦИИ:

В одном из выпусков мы писали о молодёжном фэнтези-романе Ка Ти Лин «Тэянг» о культуре кей-попа. Книга вышла в издательстве «РОСМЭН», которое входит в топ-5 крупнейших российских издательств детской и подростковой литературы. Его директор Борис Кузнецов поделился своими впечатлениями о поездке в Корею:

«В моих путешествиях Корея стала одним из самых ярких событий. А мне есть с чем сравнивать, у меня в послужном списке путешественника уже больше 60 стран. Накануне поездки я опасался нескольких вещей — Корея окажется одним из вариантов туристической Японии; я не смогу питаться такой невероятно острой едой; все будет технологично и немного скучно. Страхи оказались напрасными — Корея вообще не похожа на Японию (кстати, Страна утренней свежести мне понравилась значительно больше), корейская кухня невероятно разнообразная, вкусная, и там есть огромное количество неострых блюд, и Корея для путешественника очень открытая, дружелюбная и очень многообразная страна. Самых ярких воспоминаний три (это если очень сильно себя ограничить) — День рождения Будды и фестиваль лотосовых фонарей в Сеуле, три дня в монастыре Хэинса в статусе паломника-населенника, проживание в ханоках (деревенских домах).

Вот сейчас написал и понял, что очень хочу вернуться в Корею».

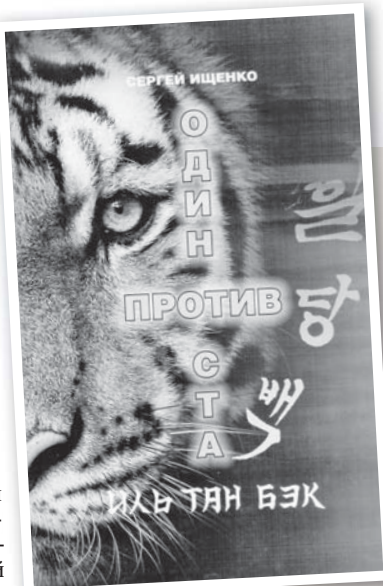
В Москве состоялась презентация книги Сергея Ищенко «ИЛЬ ТАН БЭК» («Один против ста») – Исповедь северокорейского генерала.

Эта книга об удивительной судьбе корейского мальчика по фамилии Пак, вынужденного в начале XX века после трагической гибели родителей бежать из Кореи в Россию. Он стал приемным сыном в семье офицера Русской Императорской армии, потом воспитанником детской разведшколы, большевиком-подпольщиком и партизаном, и наконец – советским офицером-разведчиком.

После Второй мировой войны герой книги вернулся на историческую родину, где он принимал активное участие в создании и становлении нового государства – Корейской Народно-Демократической Республики. Пак стоял у истоков формирования северокорейского спецназа, участвовал в Корейской войне 1950-1953 гг., а позже курировал разработку Пхеньяном собственного ядерного оружия. Окончил службу в должности начальника Разведуправления Генерального штаба Корейской народной армии, генерал-лейтенантом КНА, Героем КНДР.

Книга охватывает период с 1906 по 1996 гг., действия происходят в Санкт-Петербурге и Хабаровске, Москве и Владивостоке, на Сахалине, в Маньчжурии и в Корее. Необычная судьба Пак Хэ Бэна связана с множеством выдающихся личностей, в том числе Российского императора Николая II, борца за Советскую власть в Приморье Сергея Лазо, вождя мирового пролетариата В.И. Ленина и Генералиссимуса И.В. Сталина. Упомянуть надо также прославленного летчика, трижды Героя Советского Союза Ивана Кожедуба и председателя Китайской Народной Республики Мао Дзэдуна. Многие годы Пак являлся близким соратником лидера КНДР Ким Ир Сена. Эти встречи, несомненно, наложили отпечаток на формирование характера и мировоззрения героя повествования.

Сергей Иванович Ищенко родился в 1954 году в семье советского офицера. После окончания средней школы и высшего военного-политического училища проходил службу на Украине и в Белоруссии, на Дальнем Востоке и за рубежом нашей страны. В период с 1988 по 1998 гг. работал в длительных командировках в Северной Кореи. Участник миротворческой операции в Косово (Югославия).



ФРАГМЕНТЫ ИЗ КНИГИ

НА БЕРЕГУ

Наверное, после длинного пути и такой страшной переправы я долго проспал на берегу. Проснулся, потому что очень замерз и проголодался. Только открыл глаза, как понял, что кто-то большой сильно и тепло дышит мне в лицо. Оказалось, это огромная голова ма (лошадь) с темными, добрыми глазами. Ма стояла надо мной, нюхала мою голо-



У колодца

ву и тогда ее ноздри становились широкими, как кувшинки. У меня не осталось сил ни испугаться, ни убежать. Я просто лежал на мокром песке и рассматривал эту ма. В деревне я уже видел таких и не боялся их, но у нас они низенькие, а эта – огромная, как гора. Потом услышал голоса людей. Говорили не по-нашему, как будто шипели и

свистели. С лошади спустился на землю и наклонился надо мной бородастый мужчина с длинным носом и странными светлыми волосами, в огромной лохматой шапке. Я вспомнил слова старших: за рекой живут росия сарам (русские люди), они помогут нам...

МЕСТЬ

...Рядом располагался морской вокзал. Из него вышла группа в семь-восемь японских офицеров – судя по форме, и морских, и сухопутных. Пак последовал за ними к стоянке, где извозчики поджидали седоков. На ходу определил, кто из офицеров старший – он все время бросал назидательным тоном короткие фразы, остальные согласно кивали головами.

Приблизившись к японцам, Пак громко выкрикнул: – Сот! Разо тонмуныл вихаё! (Стоять! За товарища Лазо!)

Скорее всего, офицеры не знали корейский. Но яростный окрик за спиной заставил их обернуться. В тот же миг Павка выстрелил прямо в грудь старшему. Грохот оглу-

шил прохожих, всхрипнули, забили копытами пугливые лошади. Японец всплеснул руками и рухнул на тротуар. Остальные схватились за сабли и пистолеты.

Пак, не сходя с места, почти в упор продолжал стрелять в них, пока боек не щелкнул вхолостую – закончились патроны. Легко прыгнул с тротуара на мостовую и помчался вверх по улице, петляя на ходу, как заяц. Сзади гремели выстрелы, слышались яростные крики уцелевших японцев, свистки полицейских и топот ног преследователей. Но взрослому в горку бежать трудно, а Паку – легко. Он почти взлетел на Тигровую сопку, откуда, говорят, Чехов любовался на китов в Амурском заливе. Резко сменил направление и скрылся в хорошо знакомых ему улочках близ Покровского парка.

Мсть состоялась.

ШТУРМ

Отряд воссоединился в районе буддийского храма, на территории национального парка, в котором располагалась резиденция Президента. Предварительная разведка по-



Войска наступают

казала, что боковые проезды и подходы к ней заблокированы армейскими подразделениями, поэтому капитан Ким решил атаковать не с нескольких, а с одного, центрального направления. Отряд построился в колонну по три и направился к объекту атаки.

До ступеней дворца оставалось 95 метров, когда на последнем блокпосту полицейский Чве Гю Сик поднял руку, чтобы остановить взвод для проверки. В течение дня армейские подразделения постоянно прибывали сюда для усиления охраны резиденции, поэтому очередной взвод пехотинцев не вызвал удивления полицейского. Но полагалось проверить документы у старшего. Они оказались в порядке, и тут патрульный обратил внимание на обувь солдат – она отличалась от стандартной. Рука полицейского потянулась к кобуре, но было уже поздно – одновременно несколько автоматных очередей срезали бдительно-го охранника.

Завязался жестокий бой, который длился около 10 минут. «Тигры» пытались прорваться к резиденции, но навстречу им со всех сторон мчались дополнительные силы полицейских и военных. В ход пошли гранаты, но и это не помогло – со стороны дворца выдвинулся танк, поливая диверсантов огнем из пулеметов.

Шесть бойцов погибли в первые минуты столкновения. Остальные с боем начали отступать в город. На улицах Сеула всю ночь то в одном, то в другом квартале вспыхивали ожесточенные перестрелки. Южнокорейские полицейские и военные потеряли при защите резиденции и в ходе дальнейших стычек с «тиграми» 68 человек убитыми и 66 ранеными. К преследованию диверсантов подключились все имевшиеся в гарнизоне силы. Охота на северян про-

должалась почти неделю. Бойцы стремились на Север, потеряв на этом пути еще 21 человека. Но только двое из «Отряда 124» смогли вернуться на Родину. При этом прорыве погибли три военнослужащих США.

юге, ни на севере. Поэтому он через Японию перебрался в США, и я родился уже там. Сначала он выращивал бычков, потом купил колбасную фабрику и открыл несколько магазинов. Три года назад отец умер. Оставил мне в наследство свой бизнес, большой дом и вот эти часы на память...

ВНУЧКА

– Вы говорите японски? – приветливо спросила «внучка» покорейски.

Я ответил, что могу только здороваться и прощаться, спросить имя и возраст, который час, сказать спасибо-пожалуйста.

– Очень хорошо, – детским голоском прошептала «внучка», – вам следует в основном молчать, улыбаться и кивать головой. Все необходимое я скажу сама на китайском, английском или японском. Вам понятно, дедушка? – девушка приблизилась ко мне свое хорошее личико.

Я несколько секунд смотрел в ее холодные жесткие глаза и остался доволен: профессионал, убить сможет легко и быстро.

Инструктор глянул на часы и первым пошел к выходу, мы с девушкой за ним, следом все остальные. У открытой калитки стоял и скрежетал зубами мой ненавистный надсморщик-

ЧАСЫ КИМ ИЛЬ СОНА

Я больше не слушал формальных речей и только ждал момента, когда переговоры завершатся и можно будет перекинуться парой фраз с американским майором. Наконец, разговоры закончились, представители Севера и Юга встали со своих мест, начались традиционные рукопожатия. Корреспонденты с удвоенной энергией забегали по комнате, щелкая фотоаппаратами. Я воспользовался минутной неразберихой, задержал руку майора в своей ладони и сказал:

– Я знал вашего отца. Перед войной он был чем-



Ким Иль Сон (с сыном и дочерью)

пионом Пхеньяна по боксу и получил эти часы от товарища Ким Иль Сона. Во время войны он пропал без вести. Скажите два слова о нем!

Казалось, майор нисколько не удивился. Он тоже понимал, что наш контакт прекратится через пару секунд, и быстро ответил:

– Все правильно. Он был ранен, попал в плен. Его пытались завербовать и забросить на Север. Он отказался и потом понял, что ему не дадут спокойно жить ни на

дебил. Я порадовался, что на мне новые полуботинки с жесткой, еще не ношенной подошвой. Когда почти миновал дебила, сильным движением назад нанес ему короткий удар каблуком по голени и, не останавливаясь, прошел дальше. На повороте коридора оглянулся: из-за спин сопровождающих увидел, как охранник морщился, сидя на полу, и бережно обнимал ушибленную голень. Не издал ни звука! Значит, из спецназа.

КТО ВОЗРОДИТ БЫЛУЮ СЛАВУ УЗБЕКСКИХ КОРЕЙЦЕВ?



Брутт КИМ,
главный
редактор газеты
«Коре синмун»

В течение одного поколения корейцы Узбекистана практически полностью поменяли свой имидж аграрного этноса на... Впрочем, трудно сказать, на что поменяли. Сегодня мало кто занимается проблемой занятости корейцев, если не сказать, что вообще никто не занимается. Единственное, что можно с большой долей достоверности сказать, что на сегодня в аграрном секторе республики корейцы представлены лишь единицами.

Между тем, даже в 80-х годах прошлого века, когда корейцы уже по существу полностью интегрировались в многонациональное общество республики, когда они входили в число наиболее образованных этносов, сельское хозяйство, тем не менее, являлось для них одним из главных занятий.

Научный труд «Демографические особенности корейского населения Узбекистана» (автор – Ким Ман Гир, доцент Каршинского филиала ТИ-ИМСХ, кандидат технических наук), который был опубликован в качестве приложения в книге «Корейцы Узбекистана. Кто есть кто» (Сеул, Фонд зарубежных корейцев, 1999), до сих пор остается одним из редких публикаций, посвященных проблеме занятости корейцев нашей страны.

В основе работы Ким Ман Гира – итоги Всесоюзной пере-



1962 год. Юрий Гагарин поздравляет кукурузовода из Узбекистана Любовь Ли с присвоением звания Героя Социалистического Труда

писи населения 1989 года. Наибольшая доля занятых корейцев приходилась именно на сельское хозяйство – 22,7 тыс. человек, или 26,3 процента. Затем идут промышленность – 17,2 тыс. (19,9%), строительство – 10,5 тыс. (12,2%), народное образование – 8,7 тыс. (10,1%). Если учесть, что тысячи корейцев, в большинстве своем имевших неаграрные специальности, занимались сезонным овощеводством, а они зачастую не учитывались переписью, то доля аграриев корейцев будет значительно выше.

Ученым еще предстоит объяснить эту метаморфозу, а пока констатируем факт: наши корейцы полностью утратили свои, достаточно сильные, позиции в сельском хозяйстве Узбекистана. Даже в исконно корейских колхозах (такowymi я называю хозяйства, созданные после переселения 1937 года), сегодня не встретишь фермеров, а если и есть, то единицы.

Тем удивительнее было узнать, что в Янгйульском районе есть успешный фермер по имени Чхе Джэ Иль. Да, он южнокореец. Но приехал он сюда не на сезон, и не на два. Приехал, по его словам, навсегда. Потомственный земледелец, свое основное занятие он видит именно в сельском хозяйстве.

Его судьба складывалась драматично. Ему едва исполни-

лось четыре года, как в автокатастрофе погибли его родители. Он и его двухлетний братишка оказались на попечении бабушки. Благодаря ей, их детство не было особо трудным, но они с малых лет помогали бабушке ухаживать за посевами и домашним скотом.

– Впервые я приехал в Узбекистан ровно двадцать лет назад, – рассказывает Чхе Джэ Иль. – Здесь уже работал мой дядя, который опекал моего братишку. Братишка учился в Узбекском национальном университете. Я и приехал навестить их. Здесь мне понравилось, и я решил остаться. Сначала занимался, как и все,



Чхе Джэ Иль с Анатолием Кимом...

торговлей – экспорт-импорт, правда, не очень удачно. Работал в сфере недвижимости, потом в компании своего дяди Чхе Хуна – управляющим офиса. После закрытия компании уехал в Москву, где занимался выращиванием саженцев. В общем, искал свое место в этой жизни.

Пару лет назад решил окончательно осесть. К тому времени я уже женился на местной кореянке Виктории Пак. У нас два сына. Старший, Джэ И, 14 лет, учится в 94-й ташкентской школе, младшему, Ю Дину, на днях исполнится годик.

В Янгйульском районе у местного фермера арендовал парники общей площадью в один гектар, чтобы выращивать клубнику.

– В Узбекистане идеальные условия для ее выращивания, – говорит Чхе Джэ Иль. – Солнце, хорошая земля, развитая оросительная система. Но, прежде чем заняться ягодой, специально ездил в Корею, ознакомился с производством клубники, купил компьютерные программы, в которых заложены все сведения по выращиванию этой культуры, начиная от того, какая должна быть температура в парнике на тот или иной вегетационный период, до количества того или иного удобрения и воды. Словом, полностью вооружился новейшими технологиями, которые используют в Корею.

Воду получаем из артезианской скважины. Для отопления парников в зимнее время используем газ из баллонов. Газ из магистрального газопровода не дают.

Арендуемые парники по своей конструкции очень высокие, зимой потребляют много тепла, а это большие расходы, поэтому пришлось смонтировать внутри них парники гораздо меньшего размера – для экономии газа.

Farmer's Market – так называется компания, которую создал Чхе Джэ Иль. Она арендует парники общей площадью в один гектар у местного фермера.

Сейчас сезон закончился, и работники компании готовят почву для будущего урожая.

– Сезон был не самый удачный, – признается Чхе Джэ Иль. – Все из-за того же коронавируса. К тому же в Узбекиста-

Должность – управляющий, его задача – следить за соблюдением тех самых технологических процессов. Остальные же работают на временной основе, главным образом, местные жители, но и есть из другого района, например, Иван Травенко выполняет любую работу, которая необходима на сегодня.

Временные работники получают за рабочий день – 100 тысяч сум, а в сезон сбора урожая – значительно больше. Так что на заработки они не жалуются.

Чхе Джэ Иль совсем не похож на сельчанина, которого мы обычно рисуем в нашем воображении: в соломенной шляпе саккат и с кетменем на плече, вглядывающегося в го-



...с женой и младшим сыном

не еще не сложилась целостная система рыночной торговли. В Корею, например, такая система позволяет планировать, ты знаешь, сколько нужно клубники, кому и за какую цену продать. Думаю, со временем здесь тоже будет такая система. На этот же раз большую часть урожая, а получено было немало – около 30 тонн – не смогли продать. Однако унывать не приходится – на это нет времени. Сейчас у нас самый разгар подготовки к новому сезону. Готовим почву, рассаду, оросительную систему, удобрения.

– Клубника – очень нежная и капризная культура. – Чуть переборщишь с удобрениями, растение может погибнуть. – Поэтому очень важно соблюдать все технологические процессы, от подготовки почвы и рассады до орошения и обогащения почвы удобрениями.

С Чхе Джэ Илем постоянно работает Анатолий Ким – наш, местный кореец – уже 14 лет.

ризон. Те времена уходят безвозвратно.

Начиная ту или иную работу в парнике, он открывает свой ноутбук, выписывает оттуда необходимую информацию и только потом отдает распоряжения.

Может быть, пример Чхе Джэ Иля вдохновит нашу молодежь, которая ищет свое место в жизни.

– Я с удовольствием поделюсь информацией, своими знаниями с молодыми людьми, которые хотели бы заняться сельхозпроизводством, – говорит он. – Это производство имеет хорошие перспективы развития, особенно с учетом уникальных климатических условий в Узбекистане. Наши технологии – это не только высокая урожайность и рентабельность, но и экологически чистая продукция.

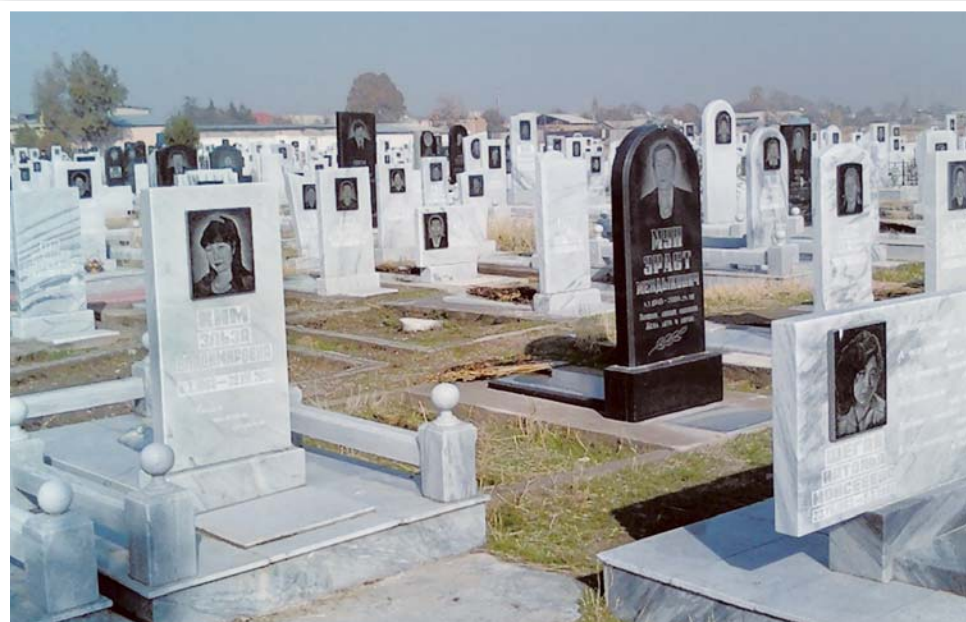


Владимир ЛИ,
в 90-е годы
зав. ташкентским
корпунктом
«Ленин кичи»

5 апреля корейцы отметили традиционный праздник «Хансик» (День холодной пищи). Одна из главных и неотъемлемых частей этого праздника – поминальная: миллионы наших соплеменников на всей земле пошли в этот день на кладбища, чтобы поклониться могилам родных и близких.

Первые корейские захоронения, говорят, появились в республиках Средней Азии и Казахстане в 1937 году, в год насильственной депортации с Дальнего Востока. Поначалу хоронили усопших на общих кладбищах, ставили на могиле деревянный крест с именной табличкой и лоскутками белой ткани. Затем постепенно в местах массового проживания переселенцев (колхозах, поселках и городах) появились чисто корейские кладбища, благодаря которым мы, наверное, и сохранили, в той или иной степени, наши национальные ритуальные обряды. Лет сорок назад, если помните, кладбища в летнюю

ЭТО НУЖНО ЖИВЫМ



Корейские захоронения на Бектемирском кладбище Узбекистана

пору утопали в пышной зелени и цветах. Сегодня же могилы усопших чаще всего замуровываются в бетон, а надгробные памятники отливают на солнце гранитным изыществом и мраморной изысканностью. Вокруг могил на десятки, а то и сотни метров – ни единого деревца, ни даже заухудалого кустика. Такая вот современная, чисто «железобетонная» картинка.

Я помню далекие пятидесятые прошлого века, когда переселенцы-хуторяне хоронили своих умерших родичей на ближайших от их саманно-камышовых жилищ невысоких холмах. Сажали у этих мини-кладбищ декоративные кустики и деревья, ежегодно 5 апреля скашивали вокруг могил пожухшую траву, красили проржавевшие оградки из тонких металлических прутьев. Затем накрывали надгробный поминальный

столик обязательными для такого обряда национальными кушаньями и троскратно били поклоны. Приучали к этому обряду и нас, десятилетних пацанов и девчушек. В те годы холмики эти были во множестве разбросаны на огромных камышовых просторах рисосеющих хозяйств, раскиданных вдоль могучих тогда еще рек Сырдарьи и Амударьи. Шло время, сменялись поколения, и так случилось, что молодежь навсегда покинула те памятные для переселенцев места, а холмики с могилами близких или совсем исчезли, или безнадежно заросли бурьяном и стали безымянными.

В последние два-три десятилетия проблемы сохранения обычаев и традиций в корейских диаспорах бывших советских республик стали жизненно актуальными. Развал Союза резко подхлестнул

оказались в разных странах на огромном евразийском пространстве. Теперь, если, не дай бог, в ближнем или дальнем зарубежье умрет родственник, не то что на похороны не попадешь (визовый режим, материальные затруднения, и т.д.), но даже отправка телеграммы с соболезнованиями – задача не из легких (обязательно требуется перевод текста на язык страны-получателя, заверенный нотариально).

Нынче в больших среднеазиатских мегаполисах, а также в сельской местности, где еще компактно проживают корейцы, оказание ритуальных услуг взяли на себя специализированные похоронные бюро. Они предоставляют клиентам широкий набор услуг, так сказать, «с доставкой на дом», по принципу «все включено». Здесь и гроб, и катафалк, и венки, и написание надгробной надписи на корейском языке, и даже традиционная национальная пища для поминалки – все для вас за ваши деньги. Правда, многое из того, что мы видели на похоронах полвека назад,

и оно неизбежно диктует свои правила.

Но то в мегаполисах. А что делать тем, кто после распада СССР, под воздействием возникших вдруг непредвиденных обстоятельств, переехал из Средней Азии (к детям, родственникам, друзьям) куда-нибудь в российскую глубинку, за многие тысячи верст от мест, где родился и вырос? Их ведь, по некоторым подсчетам, почти треть от численности всей бывшей советской корейской диаспоры. И, конечно же, многие из них уже не придерживаются так строго наших обычаев и правил: отчасти – по незнанию, отчасти, подчинившись, так сказать, новым жизненным реалиям.

Однажды был свидетелем того, как бывший житель Ферганы, а ныне российский гражданин, обитающий последние десять лет под Томском, Виталий Ким, выговаривал своим детям и братьям, приехавшим к нему на 70-летие из Ташкента и Алматы:

– Если помру, на похороны приезжать запрещаю. По нынешним временам это бессмысленно, затратно и, по сути, никому не нужно. Чтобы не создавать проблем с ночными бдениями близких у гроба в течение трех суток, похороните меня сразу же в день моей смерти. Если это случится зимой, поминки по мне запрещаю справлять, потому что холода здесь арктические – и без этих трудностей человеку нынче приходится нелегко. А кладбище можете посещать не только в те дни, каковые предписывает наш древний обычай, а в любое, удобное для вас время. Главное, чтобы всем было комфортно. Считайте это моим завещанием...

Вот такое необычное и, скорее всего, глубоко выстраданное решение пожилого человека. Имеют ли право его игнорировать те, кому оно адресовано? И как к этому должны относиться мы с вами? Вопросы непростые.

Фото автора



Олег Лигай на Бектемирском кладбище

миграционные процессы, и теперь единокровные члены одной семьи (родители, братья, сестры, их взрослые дети и внуки) вдруг в одночасье

подверглось значительному упрощению, а часть ритуалов – откровенной европеизации. Наверное, это потому, что мы, увы, не властны над време-

ОТКРЫТИЕ КОЛУМБАРИЯ

В конце прошлого года состоялось открытие колумбария, построенного на корейском участке южной территории Щербинского кладбища по инициативе АНО «Молодежное движение корейцев в Москве» и Московского корейского бизнес-клуба.

Так совпало, что корейскому кладбищу в этом году исполнилось 20 лет с момента его основания, основоположником которого является Эдуард Николаевич Ким. И его сын Андрей Эдуардович Ким стал главным инициатором постройки колумбария на корейском участке Щербинского кладбища. Мероприятие открыла администрация Щербинского кладбища – заместитель директор ГБУ «Ритуал» Игнатьев Артур. Далее с приветственными словами высту-

пили президент Московского корейского бизнес-клуба Александр Пак и директор АНО «МДКМ» Павел Пай: «Мы рады продолжать дело Эдуарда Николаевича Ким, который основал это историческое место, где корейцы в полной мере могут чтить и передавать из поколения в поколение свои традиции и обычаи. И сегодняшнее событие подтверждает, что молодежь, команда МДКМ решительно настроена взять на себя максимум ответственности и уверенно продолжить ту деятельность,

куда вкладывалось старшее поколение».

Участники церемонии отдали дань благодарности основателю корейского кладбища и возложили цветы у памятника «Помним. Чтим». Это памятник, куда привезли земли с мест компактного проживания корейцев Южной Кореи, КНДР, регионов России, Узбекистана, Украины, Киргизии, Казахстана, Таджикистана.

Источник:
Официальный канал МДКМ





한반도 월간 정세 동향

(한반도 2월 동향)

한국	국방부 “2022국방백서” 발간 - 북한정권과 북한군이 적“기술... 한미연합훈련 지속실시 - 통일부 “북식량사정 악화 판단”
북한	화성포-15형(ICBM) 및 화살-2형(중거리 순항미사일)발사훈련 각각진행 김정은, 평양화성지구 강동은실농장, 서포지구건설현장등 방문
러시아	푸틴 “신전략무기협정” 중단 선언(의회 국정연설) 몰도바와 루마니아 상공통과해 우크라이나에 미사일등 공습
미국	오스틴 국방장관 방한에 “연합훈련 수준규모 확대강화 약속” 미 의회대표단 대만 방문-대만과 비공개 고위급안보회담 개최
중국	군용기 및 군함 2022년 8월이후 최대규모 대만주변 무력시위 이란과 정상회담통해 합동훈련확대등 합의 “글로벌 안보이니셔티브” 공개
일본	한미일해군자위관회의 일본에서 개최 “3자협력및정보공유” 등 논의 방위성 과거 일 상공에서발견된 비행물체관련 중 무인정찰기구조 추경등 입장표명

북한매체주요보도

최고인민회의상임위원회제14기 제24차 전원회의의 진행 (노동신문·조선중앙통신, 2023.2.3.)

노동신문 2월 3일자 1면은 전날 만수대의사당에서 진행된 최고인민회의 상임위원회 제14기 제24차 전원회의의 기사를 사진과 함께 게재했다. 최룡해 최고인민회의 상임위원장이 회의를 사회하였으며, 강운석·김호철 부위원장, 김호철·고길선 등 상임위원들이 참석했다.

국가비밀보호법, 철길관리법, 수재교육법, 대부법, 국가상징법 채택 및 제대군관 생활조건보장법의 집행감독정형 총화에 관한 문제 등이 의안으로 상정됐다.

각급 사회주의 법무생활 지도위원회들에서 채택된 법들을 통한 준법교양을 실속 있게 진행하고, 내각을 비롯한 해당 기관들에서 법 시행규정과 세칙을 정확히 작성·시달하여 당 제8차 대회와 당중앙위 제8기 제6차 전원회의의 결정 관철을 위한 투쟁을 법적으로 담보할 것에 대해 강조했다.

당중앙위 제8기 제13차 정치국회의의 진행 (노동신문·조선중앙통신, 2023.2.6.)

노동신문 2월 6일자 1면은 전날 당중앙위 본부청사에서 진행된 당중앙위 제8기 제 13차 정치국회의의 기사를 사진과 함께 게재했다. 조용원 당중앙위 정치국 상무위원이 회의를 사회하였으며, 당중앙위 제8기 제 7차 전원회의의 확대회의 의정과 회의 일정, 방청자 선별정형을 심의·승인했다. 결정서를 통해 새 시대 농촌혁명강령실현을 위한 2022년 투쟁정형을 총화 하고 당면한 농사 문제와 농업 발전의 전망목표들을 토의하기 위해 2월 하순 당중앙위 제8기 제7차 전원회의의 확대회의를 소집할 것을 발표했다.

당중앙군사위 제8기 제4차 확대회의의 진행 (노동신문·조선중앙통신, 2023.2.7.)

노동신문 2월 7일자 1면은 전날 당중앙위 본부청사에서 진행된 당중앙군사위 제8기 제4차 확대회의의 기사를 사진과 함께 게재했다. 김정은 위원장이 회의를 지도하였으며, 리병철·리영길 당중앙군사위 부위원장과 위원들이 참석하고 군종사령관 및 군단·주요부대 지휘관, 국방성 및 기타 무력 기관의 지휘관, 국방과학연구 부문 지도간부들과 군수공업부를 비롯한 당중앙위 해당 부서 간부들이 방청했다. 2023년도 주요 군사정치 과업과 군 건설방향 관련 전망적인 문제들을 토의하

고, 군사사업을 근본적으로 개선 강화하기 위한 기구편제적인 대책 마련, 군대의 작전 전투훈련을 확대강화하고 전쟁준비 태세를 보다 엄격히 완비할 데 대한 문제, 군대 내무규정의 일부 조항 개정을 비롯하여 군사정치 사업에서 일대 전환을 가져오기 위한 실무적 과업들이 연구 토의되고 관련 결정들이 채택됐다. 김 위원장은 “당의 방대한 투쟁 과업을 무적의 군사력으로 억척같이 떠받들고 힘있게 개척해나가는 데서 백승의 위훈을 펼쳐가리라는 기대와 확신”을 표명했다.

건군절 75주년 경축 열병식 및 기념행사 진행 (노동신문·조선중앙통신, 2023.2.8.~2.15.)

노동신문 2월 8일자 1~3면은 김정은 위원장이 조선인민군 창건 75주년을 맞아 인민군 장령들의 숙소를 방문하고 기념연회에 참석한 소식을 사진과 함께 게재했다.

기념연회에는 리설주·딸 및 김덕훈·조용원·리병철당중앙위 정치국 상무위원 등이 동행 - 김정은 위원장은 연설에서 “우리 당과 정부의 위임을 받아 간고한 혁명무력 투쟁사에 불멸할 승리의 전통의 시원을 마련해 준 항일혁명 선렬들과 인민군 열사들, 존경하는 로병 동지들과 이제는 우리 곁을 떠나간 전 세대 군지휘관 동지들”에게 송고한 경의를 표한다고 발언했다. 지구상에 수많은 나라가 있고 오랜 역사와 전통을 자랑하는 군대도 적지 않지만, “자기 발전의 전 행정에 걸쳐 당과 조국, 인민과 생사를 같이하며 그의 권위와 위대함을 더해 주고 그의 높은 명예와 창창한 앞날을 지켜주는 군대는 오직 조선인민군밖에 없다”고 치하했다.

노동신문 2월 9일자 1~10면은 전날 평양 김일성광장에서 개최된 건군절 75주년 경축 열병식 기사를 사진과 함께 게재했다. - 김정은 위원장은 리설주·딸과 함께 열병식에 참석하였으며, 김덕훈 내각 총리, 리병철·리영길·강순남·박수일·정경택 등 당 간부들과 무력기관책임일꾼들, 군정 지휘관들이 주석단에 등단 - 딸은 조용원 당중앙위조직비서와리일환·김재룡·전현철당중앙위 비서들과 함께 귀빈석에 착석 - 열병식에는 전술미사일 종대, 장거리 순항미사일 종대, 대륙간탄도미사일 종대 등이 등장하였으며, 기사는 “핵에는 핵으로, 정면대결에는 정면대결로!”라는 문구와 함께 “우리식 국방발전의 완벽한 지름길을 진두에서 개척하시고 강력히 인도해주시며 세계최강의 전략무기 완성이라는 특대사변으로 우리 국가의 국위와 존엄을 온 세상에 빛내여주시는단고절세의 애국자이시며 우리 당과 국가, 인민의 탁월한 령도자”라고 김정은 위원장을 선전했다.

노동신문 2월 15일자 1면은 전날 김정은 위원장이 건군절 경축행사에 특별대표로 초대된 원군미풍열성자과 기념사진을 촬영한 기사를 사진과 함께 게재했다.

김정은 위원장은 원군미풍열성자들이 “강력한 국방이 없이는 강국건설을 생각할 수 없다는 것을 누구보다 절감하고 원군이 제일가는 애국임을 잘 알고 있기에 모든 것이 어려운 속에서도 자식들을 모두 방선 초소에 세우고 조국수호의 전호를 군인들과 함께 지킨다는 송고한 자각으로 원군길을 묵묵히 걷고 있다”고 치하 - 또한 원군미풍열성자들의 정신은 “천리마시대 인간들의 위대한 애국정신의 줄기찬 계승”이며 “사회주의 건설의 전면적 발전을 위한 오늘의 투쟁에서 이런 정신은 마땅히 전열에 내세워야 하며 모두가 본받아야 할 모범”이라고 강조했다.

김정은, 평양 화성지구 건설 착공식 참석 (노동신문·조선중앙통신, 2023.2.16.)

노동신문 2월 16일자 1면은 김정은 위원장이 전날 2023년도 평양시 1만세대 살림집 건설사업인 화성지구 2단계 건설

착공식에 참석한 기사를 사진과 함께 보도했다. 김정은 위원장과 함께 김덕훈·조용원 당중앙위 정치국 상무위원, 리일환·전현철당중앙위 비서, 김수길 평양시당위원회 책임비서, 박훈 내각 부총리 등이 착공식에 참석 - 김정은 위원장은 착공을 알리는 발과 단추를 직접 눌렀으며, 김덕훈 내각 총리는 착공식 연설에서 ‘평양시 5만세대 살림집 건설’은 당 제8차 대회가 결정한 중대 사항이라고 해당 1만세대 건설 사업의 중요성과 의의에 대해 강조했다.

2월 16일자 노동신문은 김정은 위원장이 전날 강동은실농장 건설 착공식에 참석한 소식을 사진과 함께 보도했다. 해당 착공식은 평양 시민들을 대상으로 한 현대적인 온실농장을 건설하기 위한 것으로, 김정은 위원장은 착공식에 참석하여 직접 첫 삽을 떴으며 조용원·리영길 당 간부, 김수길 평양시당위원회 책임비서 등이 동행했다. 김정은 위원장은 건설에 참여한 부대 주요 지휘관들과 인사하며 “모든 장병들이 인민의 복리증진을 위한 길에서는 오직 전진과 창조만이 있어야 한다는 우리 당의 의지를 가장 충실하게, 확실하게 받아들여야 한다”고 강조했다.

조용원 당중앙위 조직비서는 착공식 연설을 통해 김정은 위원장이 인민의 복리 증진을 위하여 오래전부터 구상하고 준비한 중요한 건설 대상이 드디어 착공 되었다고 밝히며, 당중앙의 명령을 받아 건설장으로 달려온 인민군 장병들에게 당중앙위 위임에 따라 감사의 뜻 표명했다.

김정은, 광명성절 기념 내각·국방성 간체육경기 관람 (노동신문·조선중앙통신, 2023.2.18.)

노동신문 2월 18일자 1면은 김정은 위원장이 전날 진행된 광명성절 기념 내각·국방성 직원들 간 체육경기를 관람한 기사를 사진과 함께 보도했다.

김정은 위원장은 딸, 김덕훈·조용원·리일환·김재룡 등 당중앙위 간부들, 내각 성원, 성·중앙기관 일꾼 등과 함께 경기 관람 - 참가자들은 인민을 위해 열사복무하며 2023년을 공화국의 발전 행로에 크게 아로새길 위대한 전환의 해, 변혁의 해로 만들기 위한 투쟁에 지혜와 열정을 바칠 굳은 결의를 다졌다고 보도했다.

대륙간탄도미사일 발사훈련 진행 (노동신문·조선중앙통신, 2023.2.19.)

노동신문 2월 19일자 1면은 전날 김정은 위원장 명령서에 의해 진행된 대륙간 탄도미사일 《화성포-15》형 발사훈련 소식을 사진과 함께 보도했다.

훈련은 사전계획 없이 2월 18일 새벽에 내려진 김정은 위원장 명령서에 의해 조직되었으며, 미사일총국의 지도하에 2022년 11월 18일 신행 대륙간탄도미사일 《화성포-17》형을 발사했던 제1붉은기영웅중대가 동원되었다. 2월 18일 오후 평양국제비행장에서 《화성포-15》형이 최대 사거리 체제로 고각 발사되었으며, 미사일은 최대정점고도 5,768.5km까지 상승하여 거리 989km를 4,015s 비행해 동해상의 목표수역을 정확히 타격하였다고 보도했다.

한국과 미국의 군사적 위협행위가 심각해지고 있는 현 정세에서 불시적으로 진행된 이번 훈련은 “적대세력들에 대한 치명적인 핵반격능력을 불가항력적으로 구축하기 위한 우리 공화국 전략핵무력의 끊임없는 노력의 실증인 동시에 우리의 강력한 물리적 핵억제력에 대한 철저한 신뢰성의 담보로, 의심할 바 없는 뚜렷한 증시로 된다”고 선전했다.





한·러 영사소식

주-러 한국대사 신속 임명기대

장호진 주러대사가 4월 7일 신임 외교부 1차관으로 임명되었다. 엄중한 시기에 한-러간의 교채널에 이상 신호가 발생되는 것은 아닌가 교민들은 우려하고 있다.

특히 최근 방미일정을 앞둔 시점에서 윤대통령의 우크라이나 살상무기지원 가능성을 영국 로이터 통신과 인터뷰에서 언급함에 따라 그 우려는 더욱 현실화되고 있다. 러시아 CIS한 인연합회를 중심으로 윤대통령 기자회견의 내용에 대한 공동성명서를 준비하는 등 교민사회의 동요가



<교민간담회 사진>

일고 있다.

주러 대사관에서는 긴급 교민간담회를 소집해서 “우크라이나 인도지원 중심이고, 살상무기 불지원 기본입장은 불변”이라는 긴급 정부 공식입장을 발표했다. <박호 총영사> 따라서 모

스크바 교민사회대표들은 한미정상회담 이후까지 상황을 지켜보자는데 의견을 모았다. 새로운 대사가 조속히 임명되어 한-러간 신뢰와 안정이 지속되길 참석자들은 대사관에 건의했다.

<편집실>

All That Medi

고려신문(모스크바)과 주식회사 올댓메디(All That Medi: 대표 지윤정)는 러시아와 CIS에서 의료관광과 관광업의 활성화를 위해 업무 협약을 맺었다. 주식회사 올댓메디는 중동과 CIS국을 대상으로 환자 유치업과 전세계 호텔과 항공을 최저가에 판매 하고 있다.

우즈베키스탄에서 유치한 환자로 우즈베키스탄 대사관에서 감사장을 받기도 하였다.

올댓메디는 한국의 유수 병원과 함께 질병을 조기에 발견 할 수 있는 ALL THAT MEDI 패키지를 개발하였는데, 중증으로 발견되는 러시아의 현 상황에 매우 적합한 프로그램으로 조기에 병을 발견하여 완치 할 수 있는 유일한 프로그램이다.

그중 가톨릭대학교 서울성모병원과 인제대학교 서울백병원과 함께 개발한 뇌심혈관 정밀 검사 프로그램은 전세계 사회적 이슈 대부분의 질환을 저렴한 비용으로 조기에 발견할 수 있으며 검사를 통해 치매도 발견할 수 있어 고령화 시대에 가장 적합한 검진 프로그램이다.

특히 비만율이 높은 러시아와 CIS국가들을 대상으로



<성모병원>

가톨릭대학교 서울성모병원, 한양대학교병원, 인제대학교 서울백병원과 “비만전문클리닉” 상품을 개발하였는데 살만 빼는 것이 아닌 비만은 만병의 원인으로 비만으로 유발될 수 있는 질환들도 함께 체크 받으며 치료받을 수 있는 프로그램이다.

러시아 내에서 가장 발병률이 높은 암, 심장, 혈관, 산부인과, 척추관련 등 중증 질환에 대한 완치율이 높아 꾸준히 러시아 환자들의 한국 방문이 증가하고 있는데 고려신문과 올댓메디는

환자에게 가장 적합한 병원으로 매칭하고 최고의 컨시어지 서비스를 제공하고 있으며 귀국 후에도 꾸준히 환자의 상태를 관찰하며 올댓메디의 전문진료의사를 통해 환자를 케어한다.

한국내 에이전시로 유일하게 전문 자문의가 있어서 환자의 의료기록을 토대로



<서울백병원>

환자의 치료 방법 및 적합한 병원등을 자문을 통해 환자에게 맞춤 서비스를 제공하고 있다. 또한 전문 자문의 외로도 협력 병원인 인제대학교 서울백병원과 가톨릭대학교 서울성모병원의 국제협력 의료진들을 통해서도 의뢰 환자에 대한 치료 솔루션등을 자문 받으며 환자의 치료를 위해 적극 지원하고 있는데 가톨릭대학교 서울성모병원은 국내 최대 규모의 단일 건물 병원으로 26개의 전문진료센터 (암병원, 혈액병원, 심뇌혈관병원, 안센터, 장기이식센터 등)와 48개의 진료과로 이루어져 있다. 최근 5년 연속으로 JCI 인증을 받았으며 서울성모병원의 혈액병원은 국내 전체 조혈모세포 이식 20%를 담당할 정도로 전 세계적으로 인정받고 있으며, 동종 조혈모세포이식은 세계 1위를 기록하고 있다.

우크라이나 지원관련 우리정부 공식입장

대통령실/외교부/국방부는 관련 보도 후, 우크라이나에 살상무기를 지원하지 않는다는 방침을 유지하겠다는 입장을 명확히 표명

4.19한국언론, 대통령 로이터 인터뷰 내용에 대한 러 크렘린궁 대변인의 “한국, 우크라이나 무기지원시 분쟁개입의미” 발언 등 보도.

로이터 인터뷰시 대통령의 발언은 원본적인 내용으로,

1. 국제사회의 공분을 사는 민간인에 대한 대규모 공격이라든지, 도저히 묵과할 수 없는 대량학살 등 인도적 문제가 발생하는 경우를 상정한 가정적 언급

2. 또한, “한-러 관계를 고려하여 적절한 조치를 취할 것”이라는 점도 명확히 언급 따라서 현재로서는, 대 우크라이나 인도지원중심, 살상무기 불지원(최종사용자 규정 준수)을 통해 우회지원방지)이라는 우리 기본입장 불변.

우리가 수출한 무기는 원칙적으로 수입국이 사용/만약 수입국이 제3국으로 수출시(무상지원포함) 원수출국인 우리 허가 필요

유학생 역할 패넬토의 개최

4월 15일 모스크바 골든 링 호텔에서 모스크바에 유학하는 한국국적 유학생 학교대표들(손승재/이만희/정지윤/유지연/최예림)이 “비핵, 평화, 번영의 한반도를 위한 재러 유학생역할은 무엇인가”라는 공통 주제로 패넬토의 개최



모스크바주요대학교 학생들이 참석했고, 장인영 교육원장 등 교육관련 외부인사와 평통위원, 고려인고문들이 참석했다. 이 행사를 주최한 민주평통 모스크바협의회 이철수 협회장은 개회사를 통해 “한반도 통일은 가깝고도 멀기만 합니다. 정전 70주년인 올해까지, 남-북한 수많은 평화합의문이 있

<패넬발표자 감사장: 원편> 서지태 사회자: 정지윤, 손승재, 이만희, 유지연, 최예림, 이철수 협회장>

었지만, 합의 직후부터 사문 화되길 반복해왔습니다. 오늘 유학생들의 다양한 상호 의견교환을 통해서, 우리의 위치가 어디이고, 무엇을 위해, 왜 유학하고 있는지 현재 각자의 삶이 한반도 통일과는 어떤 관계가 있는지를 생

각해봅시다”라고 했다. 사회는 서지태 국립인문연구대 교수가 진행했다. 패넬토의 자들의 패넬발표내용은 모스크바협의회 유튜브채널을 통해 재시청할수있다.

<편집실>

러시아 경찰 등 기관 사칭 보이스 피싱 주의

최근 러시아 경찰 등 기관을 사칭한 보이스 피싱 사례가 연이어 발생하고 있다. 예를 들면, 러시아 경찰을 사칭하고, 금융사기 방지 수사를 위해 필요하다고 하면서, ① 거래은행명 및 계좌, ② 직장, ③ 급여수준 등에 대해 문의하거나, 전화를 받은 사람에게 러시아 경찰 사칭자는 본인의 ① 이름, ② 소속, ③ 직책, ④ 신분증 번호 등을 알려면서 의심이 가거든 확인하라고 안내하고, 전화를 받은 사람이 소속 경찰서 및 위치, 경찰 사칭자의 직위 및 연락처 문의시 전화를 끊고, 수신 전화번호로 전화하면 연결 불가능한 사례 등이다.

현재까지는 교민들의 안정적 대처로 현재까지 금전 피해는 발생하지 않았으나, 러시아어를 구사하는 교민의 경우 상기와 같은 전화를 받을 경우 러시아 경찰은 수사에 필요한 경우 경찰서에 직접 출두를 요청하고, 전화로 수사하는 경우는 없음을 감안해서 모르는 전화는 대응을 하지 않거나 경찰서 위치, 근무부서 및 연락처 등을 문의해야 한다. 우크라이나 사태 지속으로 러시아 기관(경찰, 검찰, 세무서, 은행, 금융감독기관 등)을 사칭한 보이스 피싱이 점차 증가할 것으로 예상되는 바, 재외 국민들은 유사한 사례 및 범죄피해 발생 시, 즉시 경찰에 신고하시고, 대사관에 연락을 해야 한다.

<편집실>



주요 경제 동향

러시아 경제 · 금융 · 에너지 동향

1. 루블화, 약보합세 (4.20 기준 81.55루블/달러)

글로벌 달러 약세 상황에도 불구하고, 무역수지 흑자 감소 및 서방 대기업들의 러시아 시장 철수 증인에 따른 외화 수요 증가가 여전히 환율 상방 압력 요인으로 작용하고 있음

외환시장에서는 월말 납세로 인한 루블 수요 증가가 환율 하락에 기여할 것으로 내다보고 있음

러시아 자유민주당 소속 코셀레프(V.Koshelev) 하원 의원은 철수하는 서방기업들의 러시아 자산 매각 대금을 서방이 동결한 러시아 외환보유고와 연계된 특수채(Special bonds)로 지급하자고 제안(*나비울리나(E. Nabiullina) 중앙은행 총재의 하원 앞 2022년도 업무 결과 보고(4.20(목)) 계기)

코셀레프 의원은 러시아 경제의 안정성과 예측 가능성이 근본적으로(Fundamentally) 중요한 상황에서 특수채 발행 · 지급 방식이 환율 변동성을 줄여 외환시장 안정에 도움이 될 것이라고 설명

관련 나비울리나 총재는 특수채 지급 방식을 검토할 준비가 되어 있으나, 이 경우 외환보유고 구체 정보 공개가 필수적이어서 현실적인 어려움이 있다고 발언

현재 비우호국 기업이 러시아에서 철수할 경우, 외국투자감독 정부위원회의 별도 승인을 받고 있으며, 러시아 자산 매각 대금은 C-type 특별계좌에 루블화로 지급되고 있음. 이외 별도 정부위원회의 승인이 있는 경우에만 외화로 환전 후 해외 계좌 이체가 가능한 상황

2. 1-3월 누적 경상수지 흑자 186억 미불 (73.4%↓)

1-3월 누적 러시아 경상수지 흑자는 186억 미불로 전년 동기 대비 73.4% 감소했고, 상품서비스 수지 흑자는 290억 미불로 65.1% 감소(*4.10자 러시아 중앙은행 발표)

경상수지 흑자 감소는 수입이 회복을 보이는 상황에서 러시아 에너지 수출액 감소에 주로 기인함

3. 4월 2주차 연간 소비자물가 상승률 2.82% 기록

4월 2주차(4.11~17) 연간 소비자물가 상승률은 2.82%로 하락하면서 4월 1주차 3.15%에서 2%대

로 추가 하락했고, 주간 소비자물가 상승률은 0.04% 기록(4.18자 러시아 통계청 발표)

주간 기준 식료품군은 야채 · 과일류 물가 인상으로 0.08% 올랐고, 비식료품군은 2주 연속 제자리에 머물렀으며, 서비스 물가는 국내 항공료 인하 영향으로 0.06% 하락

러시아 경제개발부는 올해 소비자물가 상승률을 5.3%로 전망(4.14)

시장에서는 러시아 중앙은행이 2/4분기에 기준금리를 현행 7.5%에서 인하할 것으로 기대하고 있음

4. 4월 러시아 하루 평균 1,180억 루블(한화 1.9조 원) 재정지출 (3월 대비 57%↑)

4.18 기준 러시아 연방정부의 4월(1-18일간) 재정지출은 2.12조 루블(한화 약 34조 원)에 달해 하루 평균 1,180억 루블(한화 약 1.9조 루블)을 집행하고 있어 전월 대비



57% 증가함

하루 평균 재정집행 규모 : 1월 970억 루블 → 2월 980억 루블 → 3월 750억 루블

러시아 예산운영 전자시스템(Electronic budget website) 정보에 따르면, 4.18 기준 누적 재정지출 총액은 10.2조 루블로 2023년도 예산의 35%가 집행된 상황

1.1~4.18 기준 미공개 사업 재정지출은 2.75조 루블로 전체 지출의 27%를 차지하고 있으며, 특히 1/4분기 지방정부 예산 총당 지출이 약 1.16조 루블로 전년 동기 대비 34% 증가함

러시아 재무부는 선불 지급이 필요한 사업의 집행 시점을 앞당기면서 올해 연초 재정지출이 증가했고, 4월 재정 상황은 납세 기간이 월말인 관계로 재정집행 평가를 내리기에는 시기상조라고 발표

1/4분기 마감 러시아 재정수지 적자는 2.4조 루블 기록

5. 러시아 증권시장 MOEX 주가 2,600을 돌파하는 등 2022.4월 이래 최고치 기록

러시아 증권시장에서 루블화 약세와 최근 유가 상승, 배당금 지급 소식, 2/4분기 기준금리 인하 전망 등 영향으로 모스크바증권거래소 MOEX 지수가 2022.4월 이래 처음으로 2,600을 돌파함

현재 러시아 MOEX 증권거래소에서 거래되는 주식 수는 250개로 우크라이나 사태 이전 대비 9% 감소했으며, 4.17 기준 MOEX에 상장된 주식의 시가총액은 48.39조 루블(한화 약 774조 원)로 24% 감소

모스크바증권거래소 MOEX 지수(Moscow Exchange Index)와 러시아거래시스템 RTS지수(Russian Trading System Index)는 러시아 주식시장의 대표 주가 지수로 동일한 50개 우량주 종목을 기준하

여 산정

RTS 지수는 1995.9월을 100으로 하여 미국달러 USD 환산 지수이고, MOEX 지수는 1997.9월을 100으로 산정한 러시아 화폐 루블 지수임

러시아거래시스템 RTS 지수는 1,000선을 넘어 금년 1월 수준을 회복, 우량주(가즈프롬, 로스네프트, 루코일, 노르니켈, 스베르뱅크 등) 주가는 서방 제재 및 경영실적 악화 영향으로 우크라이나 사태 이전 수준을 회복하지 못하고 있으나, 비우량주들은 이전 주가 수준을 넘어서 강세를 보이고 있음

6. 4월 기준 투자보호장려계약 52건 체결 (총 투자예상액 24조 루블)

2023.4월 기준 투자보호장려계약*」은 33개 지역 52건이 체결되었으며, 총투자예상액은 2.4조 루

러시아 외환시장		'22년 2.24(목)	3.9 (수)	6.20(월)	'23년 1.12(목)	3.10(금)	4.6 (목)	4.11 (월)	4.20 (목)
환율 (전일 대비)	루블/ 달러	85.11 (5.8%↑)	120 (14.3%↑)	53.4 (5.3%↓)	67.76 (1.4%↓)	76.1 (0.3%↑)	81.38 (1.9%↑)	81.97 (0.4%↑)	81.55 (0.4%↓)
	루블/ 유로	95.5 (5.0%↑)	127 (6.7%↑)	56.07 (4.7%↓)	73.15 (1.2%↓)	81 (0.9%↑)	89.15 (2.1%↑)	89.58 (0.8%↑)	89.53 (0.0%)

블(한화 약 38.4조 원)에 달하며, 4만 개의 신규 일자리 창출이 기대됨

2022.12월 관련법 개정 이후 19개 신규 계약(총 투자액 1.1조 루블)이 체결됨(4.18자 SZPK-신규 투자 지원 메카니즘 컨퍼런스 계기 케레포프(M. Kerefov) 러시아 경제개발부 차관 발언) 러시아 정부가 민간투자 확대를 위해 2020.4.1.자 투자보호장려계약 연방법 제정으로 도입하였으며, 분야별 특정 금액(통상 50~100억 루블) 투자 시 인프라 건설 비용보전 및 계약 기간 토지 · 조세 · 관세 계약 조건을 변경하지 않는다는 안정성 조항을 포함

(지역별 현황) 자바이칼 지방(2,344억 루블), 레닌 그라드주(2,305억 루블), 스베르들로프스크주(2,161억 루블), 크라스노야르스크 지방(2,153억 루블), 니제고로드주(1,581억 루블) 등

(산업별 현황) 광업 11개 사업(9,435억 루블), 화학 7개(5,910억 루블), 제조업 11개(2,980억 루블), 목재가공업 5개(2,226억 루블), 교통 및 물류 72개(2,058억 루블) 등

(주요 사업) 스베르들로프스크주 광물가공공장 건설(1,250억 루블), 바쉬코르스탄 공화국 광산 개발(830억 루블), 카바르디노-발카르 공화국 광물가공 콤비나트(400억 루블), 이르쿠츠크주 광물가공 콤비나트(280억 루블), 모그리노 특별경제구역 폴리에틸렌 생산(160억 루블), 스베르들로프스크주 휠 압연 공장(150억 루블), 레닌 그라드주 온실단지(55억 루블), 니즈니 노브고로드 육가공 공장 건설 사업(40억 루블) 외 (전문가 평가) 투자보호장려계약은 현재처럼 불확실성이 큰 상황에서 투자에 대한 예측 가능성을 제공해 주며, 횡재세(windfall tax) 대상에서 제외되는 등 실제 기업들이 수혜를 볼 수 있어 계약 체결이 늘어날 것으로 전망

7. 일부 시중은행, 인도 루피화예금 상품 출시

러시아 시중은행에 중국 위안화, UAE 디르함화에 이어 일부 은행들이 인도루피화 예금상품을 출시

하기 시작함

PSCB(페테르부르크 사회산업은행, 자산순위 96위)가 4.19부터 90일간 연리 3%에 루피화 정기예금 상품을 출시했고, 소유즈, 압살루트 은행도 루피화 예금을 취급 중

인도화폐 루피가 중국화폐 위안처럼 태환(兌換)되지도 않으며, 달러 대비환율 변동성도 큼에도 불구하고 러-인도 간 교역 증대로 시중은행의 루피 보유가 늘어나고 있는 상황

(PSCB 발표) 인도가 러시아에 우호적인데다가 인도의 경제성장 잠재력도 크고, 달러 · 유로화로 의결제가 제한된 상황에서 의약품 · 식료품 분야 중견기업들의 인도화폐 루피 결제가 눈에 띄게 증가하고 있음

(전문가 평가) 지난 6년간 루피는 달러화 대비 22% 절하되었고, 특히 작년에만 10% 절하되는 등 투자에 한계가 있음

8. 제24차 러시아-인도 통상 · 경제 · 과학 · 기술 · 문화 공동위원회 개최(4.18)

제24차 러-인 간 통상 · 경제 · 과학 · 기술 · 문화 공동위원회가 2018년 이후 처음으로 4.18(화) 인도 델리에서 개최됨

러측 대표단 위원장은 만투로프 부총리, 인도측 위원장은 수브라마냐 자이산카르 외교장관

양측은 △인도-이란-아제르바이잔-러시아로 연결되는 북-남 교통회랑 확대, △자유무역협정(FTA) 체결, △자국 통화 기반 결제 확대, △무역 불균형 해소 등 통상 · 금융 · 산업 · 원자력 · 농업 · 물류 · 보건 · 교육 · 문화 분야 협력 이슈들을 논의

만투로프 부총리는 러시아는 양국 교역의 성장을 주도하는 원유 수출 외에도 인도와 가스화학 · 정유산업 분야 협력을 기대하고 있다고 발언

인도 외교장관은 2022.4월~2023.2월동안 양국 교역은 450억 미불로 러시아 원유 수입 증가로 2025년 300억 미불 교역 목표를 이미 달성했다고 언급



고려인 동포 한국내 소식

한식맛이 합동 차례상 행사

고려인지원단체 사단법인 너머(이사장 신은철), 안산시 고려인문화센터와 대한고려인협회는 전통 명절인 한식(寒食) 명절을 맞아 한식맛이 합동 차례상 행사를 고려인문화센터에서 4월 5일 진행했다.

한식은 동지로부터 105일째 되는 날로, 청명이라고도 부르는 민족명절이다. 지금 한국사회에서는 잘 지켜지지 않고 있는데 반해 고려인들에게 매우 중요한 명절로 "부모의 날"이라 불리며 추석과 비슷하게 조상의 묘소를 찾아 술과 음식을 함께 하며 기리는 시간을 가진다.

고려인들은 한식 명절을 맞이하기 위해 미리 닭고기, 증편, 지름구비, 편육, 나물 등 다양한 음식 재료를 구매하며, 묘소를 개축하거나 분묘를 수리하는 등의 준비한다. 한식이 언제부터 고려인 동포들에게 중요한 명절로 여겨졌는지는 다양한 의견 있다. 많은 이들은 1920년 4월 연해주에서 일어난 '4월 참변'을 그 이유 중 하나로 꼽고 있다. 적백내전의 한가운데서 연해주에 출병한 일

본군은 4월 4일에서 5일까지 독립운동의 중심지였던 신한촌을 급습해 독립운동가 최재형 선생을 비롯한 한인들을 참살했다. 이후로 4월 한식 명절은 조상들의 넋을 기리는 '부모의 날'로 여겨졌으며, 강제이주 이후 민족 문화를 말살한 스탈린 시대 이후에도 고려인동포의 전통으로 지켜져왔다. 이번 행사는 고려인동포 노년층 제비봉사단과 한국어를 배우고 있는 고려인 아동을 배워준 50여 명이 참석했다. 행사에 앞서 너머시민교육



< 4월참변일본군고려인학살 >

위원회에서 고려인동포와 시민들이 함께 연해주 4월 참변과 고려인의 역사를 통해 식의 의미를 알리는 자리를 가졌다. 본 행사에서는 고려인동포들이 직접 차례상을 준비하고 고려인식으로 차례의식을 진행했다. 차례

가 마친 이후에는 이웃들과 함께 고려인동포의 정을 나누는 음식 나눔 자리도 마련했다. 사단법인 너머는 2016년 생계와 거리로 인해 중앙아시아로 성묘를 갈 수 없는 고려인동포들을 위한 합동 차례를 진행한 이후 매



< 합동차례행사 >

년 고려인동포들과 함께 하는 합동 차례 행사를 진행하고 있다. 특히 올해는 고려인동포들이 직접 준비하고 진행하는 행사로 그 의미가 깊었다.

<너머자료제공,편집실>

광주교육감 통학버스 지원

광주새날학교가 지난해 이어 올해에도 등하교에 어려움을 겪고 있는 고려인 마을 자녀들을 대상으로 통학버스 운영을 시작하자 광주에 정착한 고려인동포들이 이정선 광주시교육감에게 고마움을 전했다.

고려인마을에 따르면, 고려인마을 자녀들의 교육요람인 광주새날학교가 지난 2007년 처음 문을 연 이후 대부분의 학생이 작은 12인승 승합차 2대와 나주행 마을버스 등을 이용해 등하교를 함으로써 큰 불편을 겪어왔다.

게다가 2020년 코로나 이후 이용객 급감으로 승객이 줄어들자 배차간격이 늘어나고 소형버스로 변경 운행됨에 따라 동일시간 한꺼번에 등교해야 하는 학생들의 불편이 지속돼 왔다. 이에 고려인마을은 학생들의 등하교 불편을 해결하기 위해 시내버스 회사, 광주시교육청, 학생·학부모 설문 등 다방면으로 문의와 협조를 요청했으나 큰 성과를 거둘 수 없었다. 이때 이정선 교육감이 지난해 7월 취임 후 바쁜 일정에도 불구하고 고려인마을과 새날학교를 직접 방문,



학생과 마을주민들의 불편사항을 청취한 후 긴급 예산을 편성 2학기부터 통학버스를 지원했다. 이어 올해에도 예산을 편성 지원함으로써 전교생 80여명이 통학버스를 타고 등하교 할 수 있게 됐다. 현재 통학버스는 총 2대로 운행되고 있다. 학생 대부분이 고려인마을 자녀인 것을 감안하여 월곡동을 중심으로 최단거리 노선을 짜 학생과 학부모의 만족도를 크게 높였다.

신조야고려인마을 대표는 "적극적인 관심을 가지고 통학버스 예산지원을 통해 불편을 덜어주신 이정선 교육감님을 비롯한 관계공무원들에게 머리숙여 감사 드린다"고 말했다.

통학버스를 이용하고 있는 고려인마을 자녀 김스베타야는 "통학버스 너무 좋아요. 올해도 통학버스를 타고 등하교를 하게 되니 너무 행복하다"는 소감을 전했다. 고려인마을은 새날학교와 함께 통학버스 모니터링단 운영, 마을주민과 학생 설문 등 통학버스 운행에 대한 의견을 지속적으로 수렴해 더욱 안전한 등하교길이 되도록 노력하고 있다.

광주정착 고려인동포들의 마을공동체인 '광주고려인마을' 지도자들이 힘을 모아 지난 2007년 미인가 대안학교로 개교한 새날학교는 2011년 학력이 인정되는 광주시교육청 위탁형 대안교육기관으로 지정돼 현재 중·고 6학급 80여명이 재학하고 있다.

박빅토리아(고려인마을) 기자

광주고려인마을, 마을환경개선 실시



광주고려인마을(대표 신조야)은 마을을 찾는 관광객이 급속히 늘어남에 따라 쓰레기 불법투기 근절과 마을환경 개선을 위한 민·관 협업체에 나섰다.

고려인마을은 광주 광산구 월곡2동(동장 장인)이 진행하고 있는 '환경정화의 날' 행사에 마을지도자들과 주민들이 적극 참여해 쓰레기 없는 돌레길과홍범도공원 만들기에 나서 쾌적한 고려인마을로 거듭나고 있다. 뿐만 아니라, 월곡2동이 지난 2월 동 주민자치회, 통장단, 상인회 등 9개 사회단체와 '환경관리 책임제' 운영을 위한 업무협약을 체결함에 따라 고려인마을 역시 적극적

인 참여를 통해 쓰레기 없는 마을 만들기에 맞손을 들었다.

이는 행정 일변도에서 벗어나 고려인마을 주민들의 적극적인 참여를 기반으로 보다 쾌적한 마을 환경을 조성해보자는 취지다.

아울러, 고려인마을은 불법투기 상습지역을 중심으로 책임 구간을 정해 정기적인 환경정화활동과 더불어 올바른 쓰레기 배출방법 홍보, 분리수거 활성화 캠페인 등을 실시하고 있다.

이런 분위기가운데 지난 19일에는 월곡2동 달아실 환경정화의 날에 참가한 고려인마을 지도자들과 주민들이 마을 돌레길을 따라 마을 주민을 대

상으로 홍보물 배부 및 담배꽂이와 쓰레기 수거작업을 실시했다.

이날 행사에는 고려인마을 주민들은 물론 월곡2동 주민자치회, 사회단체, 통장단, 상인회, 외국인 명예통장단 등 50여명이 참여했다.

한편, 고려인마을은 홍범도공원 청소를 전담하는 고려인동포를 채용해 관리하고 있으며, 수시로 마을어르신들로 구성된 환경정화단이 마을 청소 참여해 깨끗하고 청결한 마을 만들기에 나서고 있다.

이를 통해 다시 찾고 싶은 역사마을 1번지는 물론 관광객 천만시대를 꿈꾸고 있다.

박빅토리아(고려인마을) 기자

편집비 후원 : 정일현

ИНОСТРАНЦЫ О СВОИХ РУССКИХ ЖЕНАХ



Хью Мак Энани, Ирландия

В браке с русской женой уже 14 лет. Среди многочисленных качеств, достойных восхищения, выделяет следующие в порядке значимости:

- решительная;
- обалденно готовит;
- нравится секс;
- никогда не предаст свою семью и своих друзей;
- обладает хорошей памятью.

Хью, обладая специфическим ирландским чувством юмора, не постеснялся упомянуть и те качества, с которыми сложно смириться, но можно примириться:

- разбрасывает свои вещи, при этом считает Хью, который с детства приучен к порядку, педантом;

Редакция WomanHit.ru провела мини-опрос среди экспатов-мужчин. Мы не претендуем на полную картину, но какое-то понимание наш материал все-таки дает. В ответах «без купюр» представителей Ирландии, Южной Кореи, Камеруна и Иордании узнаем себя, любимых, лишний раз гордимся собой и каждый раз помним о том, какие мы, русские девушки, потрясающие.

- упрямая;
- слишком беспокоится о деньгах, так как домохозяйки особо не зарабатывают;
- впадает в паранойю, когда речь заходит о здоровье ребенка;
- обладает хорошей памятью.

Ким Тен (имя изменено по просьбе героя), Южная Корея

Журналист, предприниматель; живет в России с 1991 года. «С нашей первой встречи между нами возникло взаимопонимание», — с теплотой в голосе говорит господин Ким. На вопрос, чем же поразила его будущая жена при первом знакомстве, ответил как отрезал: «Умом».

Спустя 32 года совместной жизни господин Ким не перестает восхищаться интеллектом своей супруги, ценить ее внешнюю красоту, удивляться ее жизненной силе и поражаться ее доброте. «А еще она — потрясающая мать», — с гордостью делится он. Недостатков, по мнению Кима, просто нет.

Алекс Н., Республика Камерун

Профессиональный футболист, тренер по футболу. Нашел свою любовь в России лет 5 назад; на днях стал отцом прелестной двойни. Алекс — балагур, душа компании и просто красивый мужчина — так описывает качества своей второй половины: «Наташа — уживчивая, у нее хороший характер, она общительная и у нее замечательное чувство юмора; у нее развито чувство ответственности и у нас с ней одинаковые взгляды на жизнь».

Насим (имя изменено по просьбе героя), Иордания

Рэп-исполнитель, художник. Записывает успешные альбомы в Иордании, живет в Москве. Женат 2,5 года. Восхищается своей супругой за то, что она честная, красивая, добрая; поддерживает в трудную минуту. Пятым качеством, вызывающим восхищение, господин Насим называет простоту. «Моя жена простая — в своей красоте, в своих нуждах и жизненных ценностях».

Ирина ХА

«ДОНБАСС В НАШИХ СЕРДЦАХ»



Недавно вышел новый сборник поэтессы Марты Ким «Белые ночи», четвертый с момента её переезда в Россию. В Москве за 2019-2021-й годы изданы три сборника М. Ким «Древо жизни» (2019 г.), «Сумерки» (2020 г.), «Афоризмы» (2021 г.). Марта Ким быстро нашла в России своего читателя. В 2022 г. в разных номинациях стала лауреатом конкурса «Преодоление», проводимого Союзом писателей России. Удостоена медали им. М. Ломоносова «Универсальный человек» и ордена М. Лермонтова «Герой нашего времени». Марта Ким награждена медалью «За мастерство и подвижничество во благо русской литературы» и дипломом «За верность русской культуре и литературе» им. И. Бунина. Больше 10 стихотворений поэтессы вошли в «Антологию современной русской поэзии», которая выходит в скором времени. Публикуется Марта Ким в сборниках «О верности любви», «Петра творенье», «Донбасс в наших сердцах», в них представлена её философская, лирическая, любовная лирика.

Моисей КИМ



АДРЕСА КОНСУЛЬТАЦИОННЫХ ПУНКТОВ:

Посольство Республики Корея в РФ и Фонд поддержки зарубежных корейцев РК оказывают юридическую помощь на безвозмездной основе этническим корейцам, находящимся в РФ по вопросам приобретения российского гражданства.

■ г. Волгоград, адвокат Аксенова Юлия Владимировна, тел. +7 9047706728, 89047706728@mail.ru

■ г. Оренбург, адвокат Гладких Алексей Григорьевич, тел. +7 9228363273, pokrow2004@mail.ru

■ г. Ростов-на-Дону, юрист Дубинина Светлана Георгиевна, тел. +7 9382948854, svedubinina@yandex.ru

■ г. Самара, адвокат Сабина Татьяна Павловна, тел. +7 9053025750, sabinina10@mail.ru

НА ВАШУ КНИЖНУЮ ПОЛКУ

Дмитрий Шин.

«Советские корейцы — Герои Социалистического Труда», Москва, 2021 г.

Согласно статистике, в 1948-м звание Героя Социалистического Труда было присвоено 22 советским корейцам, в 1949 г. — 36, в 1950 г. — 38, в 1951 г. — 82, в 1953 г. — 11, в 1954 г. — 2, в 1957 г. — 8, в 1960 г. — 1, в 1962 г. — 1, в 1966 г. — 2, в 1973 г. — 3, в 1976 г. — 1. С 1948 по 1976 гг. высшей трудовой награды СССР были удостоены 206 советских корейцев.

По вопросам приобретения книги обращаться по адресу: dmitryshin@mail.ru



БЕЛЫЙ ЖУРАВЛЬ
корейский ресторан

백학
한식 레스토랑

1995년부터 영업합니다
한국의 맛을 즐기세요

배달: +7 499 245 96 21; +7 495 775 06 56
Адрес: Москва, Фрунзенская наб., 14/1

[http:// www.beliy-juravl.ru](http://www.beliy-juravl.ru)

ФАБРИКА СВЕЖЕСТИ
чмпени.рф
фабрика-свежести.рф

Factory of Freshness
Фабрика Свежести

Издлия из риса
Более 8 наименований

Мучные изделия
Кимчи-манду (пельмени по-корейски)
Пельмени, манты, самса, плов, лагман, кукуруза
Пирожки домашние, яблоко в тесте

Салаты
Чалче, фунчоза, спаржа, папоротник, огурцы, чиргуни, дайкон, грибы, морская капуста, хе (рыбное, мясное)

Холодные закуски
Соби, дэи, конхуадай, соевый соус Ким-паб (роллы)

Готовые продукты
Тубу, нуги, коннамуль
Рис австралийский, китайский, чалсари

Южнокорейские продукты
«Шин рамен», морская капуста, рыбные консервы, кукуруза, супы, приправы и др.

Чимпени Чак-чак Кимчхи

Сундэ Сирутог Кадюри

Чартоги (в т. ч. резаный) Пигодя (дрожж., крахм., рис.) Панчан

ДОСТАВКА ВСЕГДА БЕСПЛАТНАЯ!

Тел.: +79637125244; +79852012811

GO TO KOREA!
Виза (краткосрочная, долгосрочная)

«Арсела» и «Евразия» — туристические агентства, которые отправили больше всего туристов из Кореи в Россию и Северную Европу. Since 1991

г. Москва, ООО «Арсела»
Phone: 8-980-212-0625
8-980-212-0628
8-916-819-45-60
E-mail: arsela@yandex.ru
Адрес: 119334, Ленинский проспект, 42, корп. 1, Дворец профсоюзов

ТУРЫ В КОРЕЮ

г. Сеул, туристическая компания «Евразия»
Phone: 82-27-38-8500,
82-10-3307-2327
E-mail: eurasia@eurasia-tour.com
Адрес: 601-154, 47, Sejong-daero 23-gil, Jongno-gu, Seoul, Korea